

#### 农历己未年九月二十九 第11454号

# 总错定计划经验 按照经济规律办事

#### 河南经济学会召开讨论会, 弄清社会主义生产目的

报》报道:河南省经济学 会干十月二十三日至二十 九日在郑州召开了第二次 经济学术讨论会,讨论了 有计划按比例发展国民经 济的规律和价值规律。 会同志们的发言概括起来 有三点:

(一) 计划经济是我 国社会主义经济的一个基 本特征, 也是社会主义经 济制度优越性的表现。计 划经济和有计划按比例规 律是客观存在, 而经济计 划则是主观的东西,二者 不能混为一谈。有人把三 年来我国在制定经济计 划方面的失误归咎于计划 经济, 进而否定计划经济 的优越性和有计划按比例 规律的作用,是完全错误 的。关键问题是要善于总 结制定经济计划方面的经 验教训,按照客观经济规 律办事。

(二) 我国在制定国 民经济计划方面的一个重 要经验教训是,单凭长官 意志办事,制定生产计划 志的《谈谈"社会主义经的目的性不明确,为计划 济目标理论"问题》一文 而计划, 为生产而生产 □±), -**~**※**~**-

质文化的需要。长期以来, 经济学界流行一种错误观 点是: 把生产资料优先增 长看成是社会主义扩大再 生产的一条不可移易的规 律,重视积累,轻视消费。 加上林彪、"四人帮"极左 路线的影响,不顾两大部 类(生产资料和消费资 料)相适应和平衡的发展 规律,不问时间、地点和 条件, 盲目认为积累率愈

社会主义生产愈发展, 无限增加生产建设投资, 基本建设战线越拉越长, 造成积累和消费的比例关 系严重失调。突出地表现 在农业、轻工业发展缓慢,按计划生产的"长线"产 品大量积压和浪费,而人 民生活急需的"短线"产 品则供不应求, 市场出现 人为的紧张现象,结果影 响了人民生活,挫伤了人 民的生产积极性,最终也 影响了社会主义扩大再生 产。有的同志对最近《人

民日报》发表的于光远同

引起很大兴趣, 写出探讨

本报讯 据《河南日 因而生产不能满足社会物 性的论文,提出了自己的 作的不会做买实,"官工" 论点。文章说,把满足全 体人民需要放在经济理论 的首位, 使生产的目的更 加明确,从而有可能使经 济结构更加合理, 使国民 经济真正做到有计划按比 例发展,和过去制定国民 经济计划"以钢为纲"或 以若干主要产品的增产指 标为出发点相比, 在理论

上是拨乱反正,也是一个

飞跃。 (三)以往在制定国 民经济计划方面另一个经 验教训是,忽视了价值规 律的作用。大多数同志认 为商品经济也是我国社会 主义经济的一个基本特 征,价值规律必然在生产、 流通领域中发生调节作 用。由于忽视了这一规律 的作用,企图用计划包罗 一切, 统得过死, 也带来 了严重的后果。在生产上 只管生产,片面追求产量 产值,不搞经济核算,不 问经济效果, 造成产品质 次价高和严重浪费积压现 象,许多企业长期亏损, 无人负责。在商品流通中, 实行统购包销,做经济工 讨

'官商"作风严重,工商 矛盾突出。省商业局局长 刘玉斋同志和洛阳矿山机 器厂厂长王大军同志,应 邀在会上分别作了关于 商品流通问题和工厂加 强经济核算、按照客观 经济规律管理企业的专 题发言,对大家启发很 大。

**议**次经济学术讨论会 贯彻执行了"三不主义" 的方针,发挥自由思想, 大家畅所欲言,会场空气 活跃。对于市场调节要不 要竞争的问题, 在会上展 开了激烈的争论。有的同 志说, 竞争根源于私有制, 是资本主义性质的东西。 有的同志反驳说, 竞争是 商品生产的一条客观经济 规律,允许市场搞一点竞 争利多弊少。对于计划调 节与市场调节如何结合 以何者为主的问题, 也有 不同意见的争论。会议认为社会主义生产目的性 问题和企业体制改革涉 及到许多理论问题,有 待于今后继续研究和探

# 华总理李副总理分别会见哈克外长

华总理说, 中国孟加拉国之间要互相帮助

新华社北京十一月十七日电 国务院总理华国锋 总理在会见哈克外长时说,中孟两国自从建交以来,

和副总理李先念今天下午在人民大会堂分别会见了孟 两国的关系发展得很好。我们两国都希望有一个和平 的国际环境建设各自的国家。我们希 望孟加拉国繁荣昌盛,你们也希望我 国繁荣昌盛。我们两国之间要互相帮

> 助。 哈克外长对华国锋总理说, 我带来 了齐亚·拉赫曼总统对你热情的问候。 他转交了齐亚总统写给华国锋总理的-封信。华总理请哈克外长转达他对齐亚

总统的良好祝愿。 李先念副总理同哈克外长在谈话 就共同关心的一些国际问题交换了

意见。 ,。 孟加拉

国驻中国大 使莫明参加 了会见。 外交部

长黄华等 会见时在

座。

华国锋总理会见孟加拉国外长。

阵议论

列有他们

房的人络绎不绝。 最近,湖南省沿河上新建的职工宿舍。 撒进了厂里新建的职工宿舍。 李<sup>特</sup> 伯奖 里 励 等献 三较 人的 搬工 老工人 进人 7,向他们祝贺住上新《邓建武,高高兴兴地人、市劳动模范李伯 新 居

(舍。新房宽敞明

明亮,

意见提出后,在厂里引起了较远,根据厂里当前住房条来,这三个先进工人都有房,对厂里贡献较大的三个同

**供应指标** 。省有关部门最近给参加会战的,就地解决参加会战职工物质和文海省党政领导干部最近先后到柴达 ,省商业部门决定扩大和增设产厂问题,改善公路交通和邮电 贡 

海 解 决 有 X 调 职 T

石关 油部 拨 物

# 青

# 基建管理体制重大改革 变财政拨款为银行贷款

国务院要求各地区各部门认真组织试点

新华社北京十一月十六日电 国务院最近批转了国家计委、国家 建委、财政部关于基本建设投资试 行贷款办法的报告和《基本建设贷 款试行条例》,要求各地区、各部门 认真组织试点。今明两年,先在轻 工、纺织、旅游等行业和北京、上 海、广东三个省市选择投资少、 效快、利润高、建设条件较好的项 目,以及交通、铁道、旅游等部门 买车、买船等方面进行试点。其他 部门和地方也将选择一些项目进行 试点,以便总结经验,积极创造条 件,稳步推广。

基本建设投资由财政拨款改为 银行贷款,是我国基本建设管理体制的一项重大改革。这项改革符合 运用经济规律管理经济工作的原 则,扩大了经济手段和经济组织的 作用, 使银行和贷款单位互相承担 经济责任和法律责任。贷款要按期 还本付息,因而可以促使贷款单位 慎重地考虑是否需要讲行建设, 建 设过程中怎样精打细算, 少花钱, 多

碗

想

长

同

共

佮

加拉人民共

和国外交部

• 沙姆斯 • 哈克一行。

新华社杭州十一月

十七日电 新华社记者 吴克强报道:连日来,

杭州市人民纷纷向司法

机关以及报社、电台写

案例的解剖, 加强社会主义法制观念。

华国锋

办事,加快建设进度。新的做法, 对于加强基本建设管理, 缩短基建 战线, 提高投资效果, 都会起到积

根据《基本建设贷款试行条 例》规定,基本建设贷款由中国人 民建设银行负责办理。凡实行独立 核算,有还款能力的工业、交通运 输、农垦、畜牧、水产、商业、旅 游等企业进行基本建设所需的资 金,建设银行可根据国家基本建设 计划给予贷款。给予贷款的项目必 须符合下列条件: (一)产品有销路,工艺已过关; (二)生产所需资 原材料、燃料动力、水源、运输 等已经落实: (三) 投资回收期的计 算准确可靠,能够按期还本付息;

(四) 建设用地和设备、材料、施 工力量已有安排。此外, 那些产品 急需,条件落实,工期短,见效 快, 盈利多的小型、零星项目, 经 建设银行审查同意, 可以在核定的 贷款资金机动数的限额之内给予贷

及国家计划指定的项目,仍由财政 拨款。

《条例》规定,贷款单位必须 在规定的期限内还本付息。贷款期限,从签订贷款合同之日起到全 部还清本息止; 重工业企业最长 不超过十五年, 其他企业最长不 超过十年。属于那些小型、 项目,最长不超过五年。具体贷 款期限, 视具体情况在合同中订 明。

《条例》规定建设银行对贷款 使用情况进行监督检查, 发现有挪 用贷款资金、擅自改变建设内容、 盲目采购材料设备、违反财经纪律 等问题时,应当通知贷款单位限期 改正:逾期不改的,建设银行有权 停止贷款, 并报上级主管机关审查 处理。贷款在规定期限内未还清 的,逾期还款部分加倍计息。贷款 被挪作其他用途的,挪用部分加双 倍计息。

。 《条例》还对还本付息的资金 来源作了具体规定。

★ 西余江县轻工业局从今年四月开始, 试行同所属十四个集体所有制手工业 破 企业的正副厂长签订奖赔合同, 让拿 44 半年来的实践证明,这个新办法很好, 打破了厂长们的"铁饭碗"思想,使 饭

与厂长签订奖赔合同, 是余汀县 内,企业按照上级规定的任务,全面 完成产品产量、质量、品种、产值和 上交县轻工业局的利润计划以后,由 县局奖给厂长相当于本人全年工资的 百分之二十的奖金: 反之,厂长要拿 出相当于本人年工资的百分之十作为 罚款。与此同时, 局领导把履行合同 □ 罚款。与此同时,局领导把履行合同 的好坏作为对厂长考核的一条重要标

纸奖赔合同,搞活了十四个企 业。签订合同以后的六个多月来,这十四个企业还是原来同样的设备,同样的职工,生产却比以前搞得兴旺多 (中国) で、 (中国) → 无积压,银行无欠款。其中十个工厂由原来的"吃不饱"变为"吃不了"。 盈利比去年同期增长百分之三十多; 有四个厂已提前三个月完成了全年上 交给县局的利润计划,现在已经开始

为明年做"大生意"作准备了。 为什么一张奖赔合同,能收到这样显著的效果呢?关键在于把企业经营的好坏,同企 业领导干部的切身利益结合起来了, 把干部的个人所 得同企业对国家、对社会的贡献大小相联系, 开始打 破干部的"铁饭碗"思想。

余汀县轻丁业局所属集体所有制企业的干部,大 数是由工人提拔起来的,都有比较丰富的领导生产 的实践经验。但因为在文化大革命中,这些集体所有 制企业的干部基本上都改成了固定工资制。从此,在 自负盈亏的企业里,干部干多干少、干好干坏都照样 拿工资,赏罚不明。许多人渐渐养成了"六等待"的

新华社南昌十一月十五日电 江 经营作风,即计划等下达,产品等定型,材料等分配, 销售等调拨,欠债等贷款,亏损等扶助,丢掉了集体 所有制企业灵活经营的特长。特别是今年以来,不少 企业产品由原来的统销包销改为以销定产,这种"六 等待"作风更加显得不能适应新的形势。

有了奖赔合同, 使这些企业干部的责任感明显增 强,积极性也来了。不少厂长反映说,订了合同,再 强、积极性也来了。不少)长反映说,订了合同,再不搞好经营,经济上要负责任,政治上也不光彩。谁愿在"阳化"中当赔钱的厂长、受罚的干部呢! 因此,人人动脑筋,想办法,争上游,"六等待"变成了"六主动":根据社会需要,主动更换品种,主动设法提高产品质量,主动身投订货,主动推销产品,主动开辟 材料来源,主动搞好企业管理。余江县千斤顶厂生产的千斤顶质量不坏,但因为市场需要量已经饱和,几 乎陷于停产。厂领导干部于是四出了解社会需要,主 动设计生产了市场上短缺的液压拉力器、多节千斤顶 手柄、钢筋切断机、脚踏打气筒等新产品, 保证了生 产持续发展。

余江县工艺雕刻厂主要生产出口产品,但今年外 贸部门给他们的订货还不够三个月的"口粮"。为解决任务不足问题,厂长亲自带队,九次到上海、广州等地, 通过外贸部门找外商当面洽谈业务。现在这个厂接到 的出口产品订货,已超过原计划的一倍以上。

县灯泡厂过去生产的灯泡质量差,在市场上削价 出售都没有人买。签订合同后,厂长带头狠抓质量, 带领全厂职工采取了一系列改进措施,使灯泡使用寿 命延长了十倍,现在已经供不应求。

## 安阳轻工系统提前完成全年任务

全系统二十一个厂个个盈利

据新华社郑州十一月 十五日电 河南省主要轻 工业产地安阳市, 轻工系 统己在十月底提前六十天 完成了今年全年的生产计 划,总产值、劳动生产率 都比去年同期显著增长, 成本下降。全系统二十 个厂个个盈利,总利润比 全年计划超额百分之五十 五,产品畅销国内外市场 的安阳电池厂, 经常留心 收集国内外技术资料,进 行分析研究。他们设计出 多种商标图案,改进出口 电池的装潢式样, 从而有 效地扩大了本厂产品的对 外销售量。今年,这个厂 的产品供应了世界上十三 个国家和地区。

# 

杭州市人民热烈赞扬公安司法人员刚正不阿, 执法如山

支持司法机关依法对熊紫平、熊北平结伙 压群众不算,还常常放出恶狗伤人,附近 强奸轮奸妇女案的严正判决, 对公安司法 八户人家就有四户被咬过,胡秀英本人也 人员执法如山的精神大加赞扬。许多单位 被咬过两次,行人都不敢从他家门前过。 许多居民说,住在他们家附近就好象住在 还举行讨论会、座谈会,通过对这个典型 老虎窠旁边,整天提心吊胆。有一次,胡 秀英向居民委员会揭发了"两熊"的罪 广大群众在讨论中一致指出,在我们

社会主义祖国的大地上,决不允许"两熊" 这样的"新霸天"横行不法。

熊紫平工作过的杭州重型机械厂的工 人,在电视机荧光屏上看到审判长宣判熊 紫平死刑、立即执行的场面时,热烈鼓掌,纷纷说:"判得完全正确!""为民除了 一害!"曾经目睹过熊紫平种种罪行的金工 车间的工人说,熊紫平在家里为非作歹, 在厂里也无法无天。他进厂后没有一天不 压到、不早退,他上班只干四件事;吃饭、睡觉、耍流氓、搞破坏。一次,老师傅要他开行车,他开口就骂;"你穿老几?敢来 指挥老子?!"他开动汽车吊起零件就横冲 直撞,不仅撞坏了机床,还险些发生重大人 身伤亡事故。当时大家就气愤地说:"恶熊 得。

闯进瓜田瓜遭殃,闯进工厂人遭殃!" '两熊"住家所在的清波门居民委员 会治保主任胡秀英说,清波桥头两只"熊" 是地地道道的新恶霸。他们糟踏妇女、欺 恶,熊北平竟拿刀威胁,要杀死她全家。胡 秀英说: "现在他们终于得到了惩罚,我从 心里感到高兴!" "两熊"等罪犯受到了法律的严厉制

裁,在广大青少年和干部家庭出身的子女 中引起了巨大的反响, 杭州制氢机厂有的 干部家庭出身的工人说,两熊是干部子弟 中的败类。作为革命者的后代, 只能带头 遵纪守法,没有任何可以违法的特权。 两只恶"熊"自恃是干部子弟,无视法 律,终于落得了可耻的下场,这是罪有应

杭州市广大群众热烈赞扬公安司法机 关处理这一案件时表现出来的刚正不阿的 精神。很多人说,尽管这个案件错综复 杂,涉及面广,工作量大,困难很多,但 是公安人员并没有退缩犹疑。他们夜以继 日, 顶风冒雨, 走街访户, 追踪查迹, 在 半年多时间内, 查访了六百多人次, 核实

了这伙罪犯的全部罪 此案过程中, 领导亲自 挂帅,带领办案人员加 班加点地进行了大量调

查复核工作, 坚持以事实为依据, 以法律 为准绳,对罪犯作出了严正的判决,为人 民伸张了正义,真是大得人心,大快人心。清波街道的一些居民干部说,他们亲 眼看见清波门派出所的公安人员不怕威胁 利诱,同"两熊" 一伙坚决斗争, 心里很 敬佩。有一次,熊紫平把肖山县女社员来 莲凤毒打致伤,派出所民警坚决要他承认 错误,作了检查,并要他所在的工厂从他工 资里扣了二十元, 作为给来莲凤的医药 还有一次,熊北平搞流氓活动还扬言 要杀害检举揭发他的街道干部,派出所会 所长就带领民警,依法要拘留他。熊北平 威胁说:"我爸爸马上就要回来了。你这样 可要考虑自己的后果。不然的话, 怪我翻脸无情!"老金斩钉截铁地回答:"你 犯了法,我就要管,别来这一套!"说完, 就指挥民警们把他扭送到派出所。后来, 金所长又主持召开了居民群众对熊北平的 批斗大会。

很多居民说,公安司法机关坚持依 法办事, 坚决打击犯罪分子, 给群众撑 了腰。今后,我们也一定要进一步支持公 安司法机关,勇敢地同违法犯罪分子作斗

#### 天津市服装二厂和天津衬衣厂

## 两种所有制企业通过竞赛共同提高

本报讯 记者史博报道:天津市服装二 厂,是全民所有制企业,几年来,以生产效 创造利润多而闻名, 在全市同行业企 业中名列前茅,是公认的"姐姐厂"。今年四月份,集体所有制企业天津衬衣厂,实行超 为别,某种所有明显是人产的私,实力最大的人。 额利润提成后,每月生产增长三分之一,利润增长一倍,职工收入平均增加十二元,超过 了服装二厂。服装二厂职工找到厂党总支书 记王兴来说:"'妹妹'厂超过'姐姐'厂了,我 们两家得好好比一比、赛一赛了。"王兴来也 很着急,找到公司经理说: "集体企业搞活了, 生产上去了,我们一定要赶上去!

就这样,两个厂赛起来了。 过去,服装二厂有点以"老大"自居, 看不起衬衣厂,认为一个集体企业,有啥了 不起。现在一比较才发现,集体所有制企业 有些好的经营原则和管理方法,的确值得全

本报讯 记者王毅报 道: 南昌齿轮厂在车间试 行利润增收分成为中心的 全面经济核算制,扩大了 车间的部分经济权益, 打 破了车间与车间之间吃 '大锅饭"的现象,更好地 调动了职工的积极性。这 从今年四月实行这种 新办法以来, 八项经济指 标月月超额完成, 其中产 品质量合格率达百分之九 十三以上。今年一至九月, 全厂任务比去年减少约六 分ラー、 伯上缴利润却比 去年同期增长百分之十三

南昌齿轮厂是江西省 扩大企业自主权的试点单 位。他们试行的以利润增 收分成为中心的全面经济 核算制, 是指企业在全面 完成国家下达的产量、品 奖励职工个人、班组,或 产。锻压车间挖掘潜力,

民企业学习。他们请示上级,把从工资总额 中提取奖金的制度,改成象集体企业那样,实行超额利润奖,把工人的收入和生产好坏 联系起来,调动了全厂工人的积极性。天津 衬衣厂每月生产近二十万件衬衣, 大部分由 自己烫熨。服装二厂也有个烫熨工段,每月 目亡夏熨。服装一/ 巴月 下 风双上 4 , 4 小 生产的十多万件衬衣有一半衬衣的烫熨要靠 外加工,每件加工费一角一分,每月支出五、 六千元。如何把烫熨搞上去,把这笔加工费 省下来,他们学习天津衬衣厂,用多劳多得 的办法提高产量。每多烫熨一件,个人得奖 分二厘七,六月份全厂烫熨衬衣还只有五 万六千件, 八月份鲜换到九万四千件, 比计 划提高一倍,企业从这项超额利润中增加收 入四千元,工人多得奖金一千二百元。衬衣 厂有个烫熨工叫李维,去年十月,在京、津、 沪服装行业烫熨技术表演中得了第一名, 服

南昌齿轮厂克服"吃大锅饭"现象

试行车间利润增收分成效果显著

种、质量、利润等经济指 举办车间的集体福利事 月月超额完成任务以后,

办法之后,生产发生了显

一,职工普遍天心生 产计划的完成情况,千方 百计实现超产。过去,有 活就干,至于计划能否完 成,能否超产,工

是厂部和车间的事。现在,

每月二十日一过,工人、

班组、车间从下到上都在

打问完成计划的情况,并

宁市

居民不

水

·, 职工普遍关心生

装二厂不仅把李维请到厂 里作技术表演, 而目派本 厂青年女工郑道珍到衬衣 厂向李维学艺。前些时衬 衣厂青年女工李燕把上袖 和合身两道工序合为一道 工序, 生产效率提高一倍,

服装二厂的党总支书记王兴来多次请李燕来 厂表演,一定要本厂工人把李燕的操作经验 学到手,每表演一次,王兴来就亲自组织工 人应体 首结经验

村衣厂的几项主要指标虽然超过了服装 二厂,但该厂的干部和职工并不自满,他们 发现服装二厂平均三点四人开一台机器,而 自己厂是三点九三人, 比服装二厂多零点五 三人,就大力精简非生产人员,增加机器二 十六台,每台机器降到三点三七人,低于服 装二厂零点零三人。

这两个所有制不同的工厂通过竞赛,互 相学习,互相促进,共同提高了。特别是全 民所有制的服装二厂,学习了集体所有制企 业的好方法,好经验,收获很大,那种看不 起集体所有制企业的思想打消了,进一步学 习天津衬衣厂的长处。

的先进组。

三,勤俭办企业,精 打细算,降低消耗,蔚然 成风。过去,车间、班组 对原材料、燃料浪费很大, 现在, 消耗小指标落实到 了班组, 责任心强。 车间过去锻压下来的钢材 料头,都作为边角废料处 理,现在用来做工装夹具 或小锻件, 已节约利用一 百四十五吨。加工齿轮的 车刀,过去用钝就丢,每 月需八百把,现在钝了磨 一磨再用,只要五百把。 过去用电是长明灯,现在 是人走关灯,机停断源,光 一齿车间,每月就节约 用电两万多度。全厂职工 为节约一度电、一滴油、 一分钱, 动脑筋想办法。 今年头七个月全厂节约八 十八万元。

工办最近召开的国防! 並

丄作会议

企

业

要

走

军

合

的

道

防

新华社北京电 国防工办最近在北京召开的国防工业工作 会议确定,国防工业战线要认真贯彻执行调整、改革、整顿、 提高的方针,一面切实抓好现有企业的挖潜、革新、改造,一 提高的方针, 面坚持军民结合的发展道路,多生产民用产品,为加快国防现 代化建设作出新的贡献。

与会同志认真学习了叶剑英同志在庆祝中华人民共和国成 立三十周年大会上的讲话。大家在回顾新中国成立三十年来的 经验教训时,畅谈了我国国防工业发展壮大的历史,并统一了 对国防工业战线如何贯彻调整方针的认识。大家认为,三十年 来,我国建设了门类比较齐全、具有相当规模和水平的国防工业,同时培养了一支科学技术队伍和技术工人队伍,为国防现 代化建设奠定了比较好的物质基础。我们要立足于这个基础, 把国防工业现代化建设搞上去。

与会同志强调,搞好国防工业的现代化建设,当前要认真 端正思想路线,同时解决好组织路线方面的问题。每个企业, 每个研究院、所和高等院校都必须认真抓好真理标准讨论的补 课,结合本单位的实际,进一步肃清林彪、"四人帮"极左路线的流毒,打破束缚生产力发展的框框,努力解放思想。要下大 力抓好现有企业的挖潜、革新和改造, 充分发挥现有的科研、 生产能力, 把积极因素都调动起来, 把潜力都挖掘出来, 做到 人尽其材,物尽其用。如果一提现代化,就什么都想要新的、 洋的,把着眼点放在依靠国家给大量投资和外汇上,是不切实

在分析国防工业生产的客观规律时,与会同志认识到,军 工企业走军民结合的道路,是一条长远方针,而不是什么权宜之计。要切实搞好国防工业的调整、改革、整顿、提高,就要冲破各种思想阻力,破除不按经济规律办事,习惯于吃"大锅 饭"的那一套老做法,积极发展有利于国计民生的民用产品。 许多同志强调说,社会主义生产的目的,就是最大限度地满足 人民物质和文化生活的需要。国防工业在保证完成军工生产任 务的前提下,要广开门路,改变坐等任务的局面,沟通供产销 为印朗坡上, 安/ 门目时, 设定主号证为印刷侧, 传通庆, 射的 的渠道。 发展民用产品生产, 提高劳业生产率, 住国防工业在调整中稳步前进。近几年来, 许多军工企业充分发挥设备和技术的有利条件, 在生产民用产品方面已经取得了不少成绩和经

验。有些企业生产的小口径运动步枪、电影放映机、超声波诊断仪、活性碳和催 化剂等民用产品,在国内外市场上获得了较好的声誉:有些企业因为大力生产民 用产品,已经扭亏为盈;有的企业举办来料加工业务,增加了收入;还有的充分利用边角余料,搞好综合利用。这些事实说明,军工企业生产民用产品大有可为。

## 安庆地区今年亩产皮棉超百斤

十七日电 安徽省安庆地 百分之十一完 区今年四十七万亩棉田获 花统购任务。 得亩产皮棉超百斤的丰 收,全地区棉花总产和单 产比去年增长二成左右,

一完成了国家棉

去年以来,安庆地区 对集中产棉区实行了"五 达到了历史最高水平。截 花产量、定棉花交售任务、

定自产粮、定棉农口粮标 准。为了贯彻好"五定" 据新华社合肥十一月 止十一月五日,已经超额 地委作出了三项具体规 这几项规定深受 棉衣拥护,象"定心丸" 一样安定了人心,解除了 棉农吃饭上的后顾之忧 定":即定棉田面积、定棉 保证了棉田面积的真正落 立.

# 西 今 庄 解 決了

导

重

视

措

施

有

# \*^^^^^ 应 万多 人饮 水困

婎

生、杨润本报道: 陕西 省今年头几个月解决了 山区、旱塬和地方病区 二十四万四千多名群众 的饮水困难。这项工作 的进度比去年同期加快 近百分之四十, 相当于 过去二十多年平均进度 的二点四倍。人们称赞 说:"这是三中全会以 来, 政府给群众办的又 件大好事!"

陕西省渭北旱堰和 陕北、陕南山区有六十 九个县、七百八十多个 公社, 近五百万人祖祖 辈辈吃水十分不便。在 一般情况下,这些地方 每年至少有两三个月塘 涸窖干,人畜饮水需要 组织百分之二十左右的 劳力远途驮运: 干旱年 份, 甚至常常发生逃水 荒、迁学校、转移牲口 等现象。前些年,有关

部门为解决这一问题做了不少工作, 但由于林彪、"四人帮"的干扰破坏, 饮水工程发展缓慢。到一九七八年 底,全省愁水和盼水吃的仍有一百

本报讯 记者姜卯 八十多万人。在贯彻三中全会精神的 过程中,中共陕西省委和省革委会把 尽快解决人民群众的吃水问题, 作为 关心群众生活的一件重要事情来抓 今年全省安排用于解决人畜饮水困难 方面的投资达一千五百万元, 比往年 增加了三四倍, 是解放以来最多的一

> 也都相应地大大增加。 不少缺水县的领导同志亲自带领 技术队伍,逐个协助各社队搞规划、 设计、施工, 使工程顺利进展。

年。机械设备、钢管和水泥等物资,

一个样的弊病。得到了分 主动查询产品入库记录, 成的车间,有权用这笔钱 了解本单位和个人能否超

著的变化:

比较利润增长的部分,由

国家、企业、车间实行分

成, 即把百分之六十交给

国家,百分之二十四分给 厂部,百分之十六留给车

间。凡是没有比去年增收

利润的,或是利润虽然比 去年增收了,但产量、品

种、质量等主要经济指标

有一项没完成的车间,都

不能实行分成。这就纠正

了过去车间任务完成好坏

东餐馆都是比较著名的风 味餐馆,分别座落在汉口 闹市中心地区的六渡桥口 和江汉路口, 相距不到五

还主动为厂里基建承担了 一批建材生产任务,增加

收入三十四万多元。铸造

车间过去干完就歇, 现在

主动"找食吃",把历来请

外单位加工的钢套承接下

来,自己想办法加工,今

二齿车间六组过去是质量

最差的"老大难"组,有

一次报废几十个齿轮,人 们叫他们是"废品大王"。

现在,这个组对待质量-

丝不苟,对每一个产品检

了又检, 一跃成了全车间

武汉市京津餐馆和广

二,产品质量提高了。

年可增收十四万元。

百米。论规模,京津餐馆营业面积小于广东餐馆,职工人数也少九 可是经营效果却大大超过广东餐馆。请看今年一至九月份的经 营情况:

衍 营业收入 费用水平 利 润 额 

这两家同类型的餐馆经营效果如此悬殊,原因固然是多方面的, 是否严格执行物价政策是最根本的原因。前不久,市物价和工商 管理部门分别对这两家餐馆执行物价政策的情况进行了检查。京沣 餐馆认真加强企业经营管理,严格执行物价政策,取信于民,生意兴隆,受到表扬:广东餐馆经营管理混乱,核算不严,漏洞较多, 为了填补某些方面的漏洞和亏损,竟擅自抬价,降质减料,失信于

民,生意越做越冷,受到严肃处理。以白案品种为例: 京津餐馆一至七月份销售天津小包、北方水饺、发糕、凉面等 合计金额为二十万零五百七十八元,成本费为十三万二千七百八十

五元,毛利率为百分之三十三点七九,符合物价政策规定的幅度。 广东餐馆在同一时期生产的豆沙包、叉烧包、糯米鸡等品种,成本费为六万三千五百三十二元,按物价政策规定的毛利率百分之 三十四点三七计算,销售额应该为九万六千八百零三元,结果实际销售额达十万零九千二百五十八元,毛利率高达四十一点八五,多

就是不涨这一分钱!

本报讯 据《财贸战线》报

道:在上海市,经济实惠的大众 化食品阳春面,与大饼油条、豆

浆、粢饭同属小吃,被誉为饮食业的"四大金刚",一年要销售

-亿二千多万碗。每碗二两面条,

浇上肉骨头汤, 佐以猪油、香葱,

售价一角。猪油提价以后,据计

算,每碗要增加成本三厘三。因

这一分钱究竟涨不涨呢?

赞成涨价的人说:水涨船 高,涨一分钱是合理的。不然,

每年要增加成本四十万元,这笔

有关方面经过慎重考虑,决

此,有人主张涨一分钱。

#### 武汉市京津餐馆和广东餐馆

## 执行物价政策情况不同经济效果悬殊

收顾客一万二千四百五十 五元, 等于抬价百分之十 二点八七。

京津餐馆为了保持正

常的毛利率,他们坚持按 上级规定的"五定"(品种、分量、质量、价格、粮票)要求投料, 实行单一品种核算。每天开堂前,由核算员一律检查过秤,符合标准后再开堂营业。在配料中,如发现某些货源不足,他们就采取加 大其它原材料的办法,防止变相降质抬价。如有个时期,配制天津 小包的小麻油缺货,他们就加大猪肉的用量,让群众得到应有的实 惠。群众称他们的天津小包是"货真价实",成天供应不暇。 广东餐馆没有一套严格的核算制度,任意领料、投料,变动品

原材料的配制比重,克扣斤两,降质减料,擅自抬价。这样作的 付原外科的配明正显,兒扣斤內, 碎页碗料, 擅自指订。这样作的 结果, 败坏了店风, 影响了生意, 豆沙包本来是群众喜欢的风味品 种, 一度推销不出去。糯米鸡按规定每个一两, 告价六分, 他们擅 自拍到七分。群众见"一样的东西两样的价", 宁愿绕道去京津餐馆 和其他餐馆, 也不买广东餐馆的。

京津、广东餐馆的经验教训说明了一个真理: 企业单位必须严 格执行物价政策。群众的眼睛就是秤。只有树立好的经营作风,全 心全意为人民服务,才能受到群众的拥护,生意才能越做越兴旺。 如果靠邪门歪道来牟利、扭转亏损,其结果只能是适得其反。最近, 东餐馆经过整顿,经营管理加强了,产品质量提高了,物价已恢 复正常,生意又开始兴隆了。

武汉市饮食公司 光文 尹实

糖量多,维生素丙 首,营养价值很高 率在医药方面还有多 本任医药方面还有多 本任医药方面还有多 大名艺(麻 在平大枣超额完成了全年收购 总宏 在平大枣果实脆! 在平大枣果实脆! -大枣果实脆甜一千八百万斤。

是了历史新纪录。 ( 1、全县已收购芝麻二+,总产量超过以往任何一 良药 良药,还含有治疗高血有多种用途,它是健脾高。除食用外,茌平大高。除食用外,茌平大次百量列一般水果之实脆甜,味道鲜美,含 (据新华社) (据新华社)

冷空气

抽

寒冷

以八月底, 以八月底, 枣今年获得丰收,山东省茌平大 云年增加一 万担, 既,国家已 收购茶 的安徽省歙县,今

县茶叶 种 经营 丰收 简 讯

#### 广州市办起十八个行栏和货栈

六日电 广州市商业部门 现在已办起十八个行栏 (信托部)和货栈(服务 部)。这些行栏和货栈按国 营牌价或议购议销、代购 代销的办法, 把农村社队 和社员在完成国家统购、 派购的计划收购任务后多 余的农副产品以及外省的 计划外商品, 收购起来投 入市场。目前他们经营的 农副产品和土特产品已有 四百多种,据今年一至九 月份统计, 议价购进粮、 油、糖和各种农副产品总 金额达一亿一千一百多万

六百多万元。 这些行栏和货栈不但 东省内各地商业部门 有联系,而且已与全国各 地的商业部门建立了贸易 关系,组织大量肉类、蛋 品、野味供应广州市场:

元, 议价销售金额达八千

新华社广州十一月十 也为兄弟省市提供了木 薯片、生粉、沙糖、凉 果等计划外商品。今年 前九个月各行栏、货栈 议价买来的猪、牛、羊 肉、禽、蛋、鱼和野生动 物有四千八百七十三万 多斤,按广州市的人口 平均每人有二十四斤

是嚴九百五十多万斤,比去年 ...澄湖已进入捕蟹旺季,截止 ... 建 秋风响,蟹脚痒"。自九 螃蟹比去年

同期 (据新华社) 我年间期增长一天年间期增长一天年间期增长一人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人,但是一个人, 灣长 倍 多, 补充了计划供应 不足,满足了群众的需 要。

行栏和货栈还以它 特有的经济手段, 平 抑市场物价, 有效地打 击了投机倒把活动。干 果货栈经营的八十 主要商品,目前低于 国家牌价的就有二十 个。

斤 头砍死鲸鱼,然后用船把它拖回 一条鲸鱼 这条鲸鱼体长九点六一 一条鲸鱼 医退潮搁浅在一个大海窝 一个命挣扎。他们既进没腰深的海水 个命挣扎。他们既进没腰深的海水 , 然后用船把它拖回 

닖 荻重! 祌

钱从哪里出呢? 不赞成涨价的人列举今春某 天的统计: 吃早点的有一百三十 六万人次, 其中吃阳春面的达四 十六万人次,在"四大金刚"中首 屈一指。再加上当中、晚饭吃的, 午后当点心吃的, 当夜宵吃的, 阳春面的销量就更大。这说明-碗阳春面关联着千家万户的切身 利益,这一分钱就是不能涨。质 量也不能降低。至于因成本增高 带来的损失,应当从改善经营管 理、薄利多销中找回来。

定维持原价不变。

条

以卖面点为主的四川路西湖 饮食店是一个精打细算的好例 子。他们变猛火熬汤为用文火熬 汤, 不让骨油随废沫溢入阴沟, 每天可捞回半斤骨油; 加强节电 措施, 使每百元营业额的电费由 一元五角降到八、九角: 四只煤 炉注意少加煤勤加煤, 煤费八角四分; 合理安排人力, 延长营业时间三个半小时,等于 一天做了一天半生意。

市饮食服务公司负责人张统 桢告诉记者:饮食业广大职工每 天为了给人民群众供应好几十万 碗阳春面和几百万人次的菜点, 正在千方百计地挖掘企业内部潜 力, 既不使国家利益受到影响, 又不增加消费者的负担,哪怕 分钱也不马虎从事。

#### 糖葫芦鉴定会

最近, 北京市东城区副食品 管理处召开糖葫芦质量鉴定会。 经当场过秤和评比质量,在十八 个单位中,有十五个单位加工的 糖葫芦合乎标准。通过鉴定会, 强调了价格政策,统一制作规格, 要求每串有六、七个果,重一两 二、三,二十五串用一斤糖。

新华社北京十一月十七日电 近几天来,北京地 区天气骤然变冷,最低气温降到摄氏零下九度。 方 区大飞骤然受冷, 取低飞温峰到级民参下几度。 这次由西伯利亚来的强冷空气, 侵袭了从东北到 华东的我国广大地区。冷空气来得猛, 而且连续侵袭, 使我国北方一些地区出现了初冬异常的寒冷天气。 北京地区在这次降温过程中, 日平均气温从摄氏 此七

零上十二度降到零下五度,这是最近三十年来所少见

区出 的。 现 在连续的降温过程中, 降温幅度最大的是东北地

区,降温达二十度以上,其中长春降温达二十九度, 日平均气温从零上十度降到零下十九度,最低气温达 到零下二十二度;河南、山东、湖北、湖南、江苏、安徽、浙江、上海等地一般降温十度左右。

由于中央气象台及时发布了寒潮降温预报, 许多 地方做了防寒抗寒准备。但是,北京郊区仍有一些蔬菜以及小麦遭受冻害。有关领导部门已经开会研究并 部署了对越冬小麦的抗寒保苗工作。

## 雪 峰 同 志 追 悼 会 在 北 京 举

优秀共

八产党员

著

, 阶级

文艺理

# 认真做好离休退休老干部的安置工作

中共北京市宣武区委, 积极主动地关心 离休老干部,在政治上、生活上都作了妥善 安排。这是完全必要的和正确的,充分体现 了我们党尊重、关怀老干部的优良传统。宣 武区委的经验所以值得重视、是因为省市以 上固然有一批老干部要离休、退休, 而更多 的要离休、退休的老干部是在地县和基层组 因此,各级党委、特别是地县和基层党 委都应当参照宣武区委的经验,把这个问题 当作干部工作的一件大事来抓,采取切实有 效的措施、认直把它做好。

我们党在长期的革命斗争中培养了大批 干部。他们中的许多人,在新民主主义革命时期,出生入死,忠心耿耿地为党为人民做 了大量工作,对夺取全国政权、建立中华人 民共和国,作出了宝贵的贡献。进入社会主 义革命和建设时期,他们又为党为人民立了 新功。在林彪、"四人帮"横行期间,他们中 的绝大多数人,横眉冷对,敢于斗争, 残酷迫害,表现了共产党人应有的气节和品质,令人钦佩。俗话说,饮水不忘挖井人。对于 这样一大批为人民的解放和幸福流过汗、流 过血的有功之臣,当他们年老体弱或因病不能继续工作的时候,党和人民有责任安排好他们离休、退休,满腔热情地积极主动地从政 治上、生活上关心他们, 妥善地解决他们的各 种实际困难,使他们各得其所,安度晚年。 我们的老干部,受党几十年的教育,经

过长期的革命斗争锻炼,有很高的政治觉悟。粉碎"四人帮"以后,党对林彪、"四人

胡

ル 邦 宋 任 穷 エ

道茅盾胡

郊

小平

陈

建人

帮"制造的冤假错案进行平反昭雪、推倒了 强加在老干部头上的一切诬蔑不实之词。老 干部焕发了青春,烈士暮年,壮心不已。他 们怀着对党的事业的无限忠诚, 决心在党的 领导下,以有生之年,为实现四个现代化多 作贡献。但是,有不少同志,由于年老体弱, 力不从心,实在坚持不了正常的工作,要求 担任顾问或者离休、退休,让年富力强的同 志接替自己的工作。离休、退休后,他们并没有去享清福,而仍然主动地争取多做些力 所能及的工作。例如,有的编写革命回忆录; 有的到下面去做调查研究, 反映群众的呼声 和要求,为领导机关出谋献策;有的找人谈话,做思想工作,向群众进行革命传统教育, 热情关怀青年一代的成长。至于有极少数老 干部不愿意离休、退休,主要是因为有些党 政组织不够重视老干部离休、退休的安置 没有做深入细致的思想工作。也没有采取有 效的措施,致使这些老干部担心在离休、退 休后,政治上没人关心,生活上无人过问。 有关的领导机关应当迅速检查纠正这种现 象,把工作做深做细做好。

我们党成立已有五十八年了, 建军也有五十二年了,由于自然规律的作用 到了离休、退休年龄的老干部, 不论在军队 或地方都必然越来越多。因此,在中央和省 市尤其是在地县以下,妥善安置离休、退休的老干部的工作是大量的,有着很重要的政 治意义。在社会上要造成尊重老干部的风 气,并且认真按照党的政策,切实做好这

新华社北京十

月十七日电 中国共

产党优秀党员、著名

的无产阶级文艺理论 家和作家、诗人冯雪

天上午在北京西菊饭

冯雪峰同志是第

届全国人民代表大

会代表,中国人民政

治协商会议第一届委

员,中国文学艺术界

联合会第一届常务委

一任党组书记、副主

中国作家协会第

峰同志的追悼会,

店大礼堂举行。

工作, 才有可能把大批经 过考验而又年富力强的优 秀中青年干部提拔到各级 领导岗位上来, 让党和国 家的事业后继有人。这是 老干部的光荣职责。这十 分有利于我们党带领千百

各

级

有

人

妥

善

安

排

积

极

¥

动

照

丽

京

盲

武

区

离

老

干

牛

万群众去实现四个现代化的大业。

要把安置离休、退休老干部的工作做 关键在于各级党委的重视。北京市宣武 区以及其他一些地方的实践,已经证明了这 · 点。各级党委都要象宣武区委那样,不是 口头上而是实际上重视安置离休、退休老干 部,把它作为一项重大的政治任务来抓紧抓 首先要教育干部充分认识做好这 的重要政治意义,同时一定要采取必要的措施,建立必要的制度。要确定一名主要领导 同志分管这项工作, 要在组织部门设立专门 的工作班子或者设置兼职人员主管这项工 作。要组织离休、退休老干部看文件, 听报告, 参加必要的会议和节日活动; 要根据具 体情况,建立离休、退休老干部党支部,让 他们参加党的组织生活; 要就地组织他们参 观、访问,在春节等节日期间,领导干部应 当去看望他们, 并定期不定期地召开座谈会。 征求他们的意见,等等。所有这些制度和规 定,都要在不断总结经验的基础上,使之逐 步完善,长期坚持下去。

妥善安置离休、退休老干部 这是当前 和今后组织工作中的一个很重要的问题,现在已经是到了把它提到重要日程上来的时候 了。我们相信, 只要各级党委和政府真正做 到思想上重视、组织上落实、工作上定期检 查督促、这个工作一定能够做得很好、既使 退休的老干部心情舒畅,又能鼓舞他 们的家属和广大在职干部信心百倍地为党工 心一意地奔向四化这个大目标。

# 向邓颖超副委员长递交国书

新华社北京十一月十 颖超递交了国书。 六日电 国大使德诺尔姆•罗木会

据新华

谊是与日俱增的。"

社北京十

递交国书时,我国外 交部副部长章文晋在场。 罗杰大使是十一月十



主任方毅今天晚间在这里举行宴会,欢

迎德意志联邦共和国研究和技术部长福 尔克尔·豪夫和夫人一行。

西德两国人民之间的友谊和合作正在迅

速发展。他赞扬两国科技界在促进这

种友谊和合作方面作出了很有价值的贡 献。他说,自从去年十月两国签订科学 技术合作协定以来,"虽然只经过了四百

天, 可是我们先后签订了九个专门的协

议, 双方来往的科学家、工程师超过了

八百多人。真可以说,我们的合作和友

他们提供了解中国并能同中国政府的

代表进行会谈的机会。他谈到他们通过

豪夫部长在致答词时,感谢中国为

方毅副总理在讲话中指出, 中国和

新任驻中国 大使德诺尔 姆·罗杰向 邓颖超副委 吊长递交国

新华社

本报讯 记者李成华、王金球报道:中共北京市宣武区委 满腔热情、积极主动地关心照顾和妥善安排由于年龄和身体关 系不能坚持正常工作而离职休养的老干部, 受到干部和群众的 赞扬。

宣武区符合离休条件的老干部共八十六人。其中,除担任 实职工作的五十七人、担任顾问的五人外,现已离休的有二十四 人。这些离休的老干部,有的是第二次国内革命战争时期参加 更多的是抗日战争和解放战争时期参加革命的老同 革命的, 志。他们在长期的革命斗争中,为党为人民做了许多工作,对革命事业作出了宝贵的贡献。在林彪、"四人帮"横行时期,他 们身受摧残。现在,他们年老多病,不能坚持正常工作。这批 老干部在离休前, 区委责成组织部门派专人进行调查, 注意尊 重老干部的革命历史,对他们参加革命工作的年限认真核实清 楚。同时, 到老干部家中访问, 听取他们的意见和要求。在做 好思想工作的基础上,按国务院的有关规定,对他们进行了妥 善安置。

这些老干部离休以后, 宣武区委仍然满腔热情地从政治 上、生活上关心他们, 积极主动地帮助他们解决各种实际困 难。为了使他们能及时看到党的文件,了解国家大事,宣武区 委除向上级申请增发文件外, 主动挤出一份文件, 供他们传 阅。对长期生病、行动不便的老干部,就派专人把文件送到家 区委在不违犯政策规定的前提下,在住房、医疗、 生活用品供应上尽量给这些离休老干部以照顾。为了解决这个 问题,区委除在看病用车上,优先照顾离休老干部外,还把患 严重疾病的同志列为特殊照顾对象。原宣武区委书记处的一位 书记,在文化大革命中多次被拉到烈日下批斗,用成桶的冷水 劈头盖脑地向他浇,造成下肢瘫痪,至今生活不能自理。区委派人把医院大夫请到家中为他治疗,街道医院还为他建立了

"家庭病床",打针、输液基本都在家里。 北京市宣武区多数离休的老干部,在区委和基层党委的关 心和照顾下,生活愉快,心情舒畅,不在其位,也谋其政。离休 老干部杨子健,是位回族老同志。这次八种副食品提高售价 有的回族居民想不通。他便到群众中去解释为什么牛羊肉 要提高售价, 说服了思想不通的回族居民。

宣武区委把关心、照顾离休老干部的工作,当作干部工作的一个重要方面来 抓。区委经常听取关于老干部工作的汇报,召开老干部座谈会。区委负责同志定期亲自上门去慰问离休的老干部,征求他们的意见;离休老干部生病住院,区委 负责同志还亲自到医院看望。由于党委重视,老干部离休后遇到的问题能及时 得到解决。

宣武区委在做好离休老干部工作中,还注意充分发挥基层组织的作用,实行 分级管理,上下结合。这个区离休的老干部虽然不多,但居住比较分散。要做好 这些老干部的工作,只靠区委的有关部门是不行的,还得依靠党的基层组织。这 个区的三十六个街道、局、处、公司,目前都设立了兼职干部,负责管理本单位 离休老干部工作, 使关心、照顾离休老干部的工作落到了实处。

# 比利时新任驻华大使

天上午向全国人民代表大

比利时新任驻中 会常务委员会副委员长邓 二日抵达北京的

比利时

记者摄

方毅欢宴两德研究和技术部长豪夫一行

月十七日电 国务院副总理、国家科委 得到一个概念,并能够找到两国在科学

#### 中孟两国政府文化合作协定在京签字

哈克外长在京举行答谢宴会

新华社北京十一日十 七日电 中华人民共和国 政府和孟加拉人民共和国 政府文化合作协定今天下

协定规定中孟两国将 在以下领域内进行交流和 合作: 文学艺术, 教育,

和技术领域里的合作的道路。他高兴地

指出两国的经济关系有了有利和光明的 前景。豪夫部长祝愿西德和中国两国在

科学研究和技术发展方面的合作不断加

强。西德驻中国大使魏克德和夫人应邀

石油部部长宋振明等。

部长进行了会谈。

出席宴会作陪的有冶金部部长唐

今天上午, 方毅副总理同豪夫部长

举行了富有建设性的会谈。双方满意地

回顾了一年多以来两国科技合作的情

况,并就进一步扩大合作领域的问题友

好地交换了意见。下午,我国石油部部 长宋振明、地质部副部长张同钰同豪夫

豪夫和夫人一行是应邀于昨天晚上

科学研究的

进一步发展

科学技术,新闻、广播、 电视和电影,旅游和体育 等。黄华外长和孟加拉国 外长穆罕默德 • 沙姆斯 • 哈克分别代表本国政府在 协定上签字。

据新华社北京十一月 十七日电 孟加拉国外交 部长穆罕默德·沙姆斯· 哈克今天晚上在这里举行 答谢宴会。外交部部长黄 华和夫人,副部长韩念龙 等应邀出席了宴会。

哈克外长在祝酒时 说:我们的这次访问是十 分有益的。我在同华国锋

见和同黄华外长的会谈中 发现, 他们对孟加拉表示 了深厚的友情。哈克外长 表示将带着这次访问中国 的美好记忆回国, 并将永 远珍惜它。

黄华外长说: 来,我同哈克外长在诚挚 的气氛中就国际形势、地 区形势和两国关系举行了 会谈,广泛地交换了意 见。我们双方对许多重大 国际问题持有相同或相似 的看法,通过会谈加深了 相互了解和友谊。哈克部 长这次访华为加深中孟友 谊和两国间的友好合作关 系作出了新的贡献。

今天上午, 哈吉外长 一行瞻仰了毛泽东主席遗 总理、李先念副总理的会 容。他们还游览了长城。

## 方毅会见出席第二届全国地层

新华社北京十一月十六日电 国务院副总理方毅 今天上午会见出席第二届全国地层会议的外国和香港

第二届全国地层会议已干十五日在北京开幕。这

## 会议的外国和香港科学家

科学家。

届会议邀请了有关国际学术组织、友好国家和香港地 区的地层古生物学家出席。他们来自美国、日本、西 德、新西兰、委内瑞拉、香港等国家和地区。今天, 方毅副总理同这些科学家进行了亲切友好的谈话。

젃

柬

**订** 利社会党总书记贝蒂诺·克拉克西今天 下午在北京会见中国记者时指出,意中 责 社会党总书记克拉克西 两国的友好合作关系具有广阔的前景。 쾞 他说,我们是在华国锋总理对意大 南

利进行了成功的访问之后来中国访问 的。我们是为了巩固两国的关系,加深 对中国的了解而来的。

新华社北京十一月十五日电

埔 克拉克西说,两国在经济上的合作 还可以进一步发展,这不仅仅是由于意 大利需要进口原料,出口机械设备、技 汫 术和制成品,而中国自然资源非常丰 富,在经济建设上将有巨大的发展;而 且这也是由于两国的政治关系很好。我 们两国都希望有一个和平的国际环境, 同时对国际政治和世界形势的看法,

涉 各国人民争取独立、主权的看法,十分 接近。 谈到具体的国际问题时, 克拉克西

说,十年来我们一直谴责苏联对捷克斯 洛伐克的军事占领。由于同样的原因,今天我们也谴责越南对柬埔寨进行的军事干涉。越南的行动丑化了 它自己的形象。克拉克西还对中东形势进一步恶化和 非洲大陆的不稳定表示担心。

克拉克西认为,和平应该建立在平衡的基础上。 欧洲军事上的平衡应该通过谈判取得。但是,苏联最 近在欧洲部署SS-20导弹的行动改变了欧洲的现 状,引起了新的问题。

冯雪峰同志遗像

新华社发

席,人民文学出版社第一任社长。他长期从事党的文 艺工作,对发展我国革命文艺事业作出了巨大贡献。 冯雪峰同志遭受林彪、"四人帮"的迫害,于一九七六 年一月三十一日不幸逝世,终年七十四岁。

叶剑英、邓小平、陈云、宋庆龄、邓颖超、周建 人、王震、胡耀邦、宋任穷、王首道、茅盾、胡愈之 等送了花圈。全国人大常委会、全国政协、中央宣传 部、中央组织部、文化部、国家出版事业管理局、 国文联、中国作家协会、总政治部文化部、中共上海 市委、中共浙江省委、中共浙江省义乌县委也送了花

圈。 王震、胡耀邦、宋任穷、王昆仑以及周扬、 群、冯文彬、巴金、叶圣陶、丁玲、欧阳山、谢冰心、艾青、周巍峙、贺敬之、周海婴、杨秀峰、沈兹九、陈翰伯、严文井、韦君

宜等参加了追悼会。参加追悼会的还有冯雪峰同志的生前友好及全国文学艺术界 的知名人士一千多人。在追悼会前,王震、胡耀邦、周扬等同志接见了冯雪峰同志的子女,并对他们表示亲切慰问。追悼会由全国政协副主席、人大常委会委员 胡愈之主持, 中共中央宣传部副部长朱穆之致悼词。

悼词说,冯雪峰同志是浙江义乌人。一九二七年加入中国共产党。从一九三 年起,先后担任过中国左翼作家联盟的党团书记,中共上海中央局文化工作委 员会书记,中共江苏省委宣传部长,瑞金中央党校副校长。在中华苏维埃第二次 全国代表大会上,被选为中华苏维埃政府中央执行委员会候补中央执行委员。随 他参加了两万五千里长征, 到达陕北以后, 在红军大学和党校工作。 六年由中共中央派往上海,后任上海中共办事处副主任。一九三九年任中央东南 局文化工作委员会委员。

新中国成立后, 冯雪峰同志历任华东军政委员会委员, 上海人民政府委员, 上海市文艺工作者协会主席, 上海市文学艺术界联合会副主席, 鲁迅著作编刊社

悼词说, 冯雪峰同志一生主要致力于党的文艺事业。早在一九二六年他就从 事马克思主义文艺理论的介绍与传播工作,他早期从事于新诗创作,后来写了 系列文艺论文、杂文和寓言。解放后,他根据亲身经历写了著名的电影文学剧本《上饶集中营》和反映伟大长征的长篇小说,后来又写了历史小说《太平天国》, 但因遭到"四人帮"的迫害而终未完成。

悼词说, 冯雪峰同志在从事革命文学活动中, 既是鲁迅的忠诚学生, 战友。特别是在鲁迅逝世前最后的半年多时间里,冯雪峰同志接受党中央的委派,从陕北回到上海,传达了党中央的各项方针政策以后,使鲁迅加深了对党中央、对 毛泽东同志的敬仰和信赖。鲁迅逝世后,他写了不少有关鲁迅的重要著作。解放后, 他又长期主持《鲁迅全集》的注释出版工作。冯雪峰同志在学习和宣传鲁迅,维护 并捍卫作为我国文化革命主将鲁迅的光辉旗帜等方面,作出了不可磨灭的贡献。

悼词说,一九五八年初,冯雪峰同志曾被错划为右派。今年四月,经组织批 已经改正了这一错案,恢复了他的党籍和政治名誉。

悼词说,冯雪峰同志的一生,是革命的一生,战斗的一生。对党的事业,他 忠心耿耿,勤勤恳恳,任劳任怨,无私忘我。他坚决执行党的路线、政策,敢于 坚持真理,修正错误;为人光明磊落,爱憎分明;作风艰苦朴素,平易近人。他 的逝世是党的文艺事业的重大损失。

#### 两部大型综合性技术工具书编写完成

据新华社北京电 两 部大型综合性技术工具书 《机械工程手册》和《由 料、机械设计、机械制造 机工程手册》最近已经编 写完成, 并开始分篇出版 单行本

《机械工程手册》分 基础理论、机械工程材 工艺、机械制造过程的机 械化与自动化、机械产品 等六个部分, 共七十九 篇,约二千万字。《电机工 程手册》分基础理论 电工材料、电力系统与 电源、电机、输变电设备、工业电气设备、仪器 仪表与自动化等七个部 分, 计五十篇, 约一千万

#### 罗马尼亚临时代办举行电影酒会和记者招待会

新华社北京十一月十 六日电 为庆祝罗共十二 大的召开,罗马尼亚驻中 国大使馆临时代办莱菲特 今天下午在大使馆举行电

国务院副总理、中联 部部长姬鹏飞, 中联部副 部长乔石,中宣部副部长 廖井丹,外交部副部长张 海峰, 文化部副部长司徒 慧敏, 对外友协副会长林 林等, 应激出席。

杜米特列斯库大使的 夫人, 莱菲特临时代办 陪同中国同志观看了罗马 尼亚纪录影片。

新华社北京十一月十 七日电 罗马尼亚驻中国 大使馆临时代办莱菲特今 天在这里谈到将于十 十九日至二十四日在布加 勒斯特举行的罗共十二大 时说:"这是罗马尼亚共产

党和罗马尼亚全体人民生 活中,具有重大意义的政治事件。"

会将批准一系列对罗马尼 亚下一个阶段的发展,对 坚决贯彻把我国的进步与 文明提高到 阶段的纲领具有重大意义 的文件。同时,这次代表 大会还将总结几千年来罗 马尼亚人民反对剥削和 压迫, 争取公正, 社会 与民族自由而奋斗的经 验。'

这是莱菲特临时代办 为庆祝罗共十二大举行的 记者招待会上讲这番话

莱菲特说:"从一九二 一年成立以来,我们党 直是我国最进步的政治力 量。她始终站在人民革命 斗争的最前列, 英明地领 导着罗马尼亚人民从胜利

策的基础。'

莱菲特在记者招待会 上热情称颂中罗友谊。他 说,罗中两国的友谊与合 作是建立在互相尊敬和信 任,严格遵循马列主义和 无产阶级国际主义,尊重 完全平等、民族独立和国 家主权、不干涉内政、互 利和在社会主义建设中互 相帮助与合作的原则基础 上的。他祝愿罗中两党、 两国和两国人民之间的兄 弟友谊与全面合作关系获

得日益发展。 莱菲特还回答了记者

走向胜利。" 莱菲特在谈到罗马尼

亚的对外政策时说:"罗马 尼亚坚定不移地尊重民族 独立和主权、完全平等、 不干涉其他国家内政、互 利、不诉诸武力和武力威 胁,每个民族有权在没有 外来干涉的情况下独立发 展的原则作为自己对外政

提出的问题。

## 对科学工业机构的参观, 能够对中国的 到京的,方毅副总理等到机场迎接。 为庆祝罗共十二大的召开

他说:"这次党代表大

## 施密特总理要苏联停用中程核武器

反对党领导人欢迎北约对部署中程核武器获一致意见

西德总理施密特最近要求 方双边的洲内战略武器系统, 长,作为恢复东西方在欧洲 那么,西方追加军备的具体措 中程核武器方面的均势的第一 个具体步骤,停止或官布停止

施密特是在波恩对社会民 主党议会党团的一次演说中提 出这一要求的。这一演说今天 在波恩发表。他说,鉴于苏联 在最现代化的洲内武器领域里目前已取得的优势,如果它能 采取这样一个步骤的话,将会 十七有助干美苏争取就限制数 洲的核武器而举行的谈判,并 日将是对稳定中程核武器方面

关于北约组织定于十二月 价能中程核武器现代化作出决

萨

总

理

强

调

制

ıΗ

侵

柬

战

延

向

泰

新华社波恩十一月十五日 够成功地作到有效地限制东西 提是,"苏联把它所生产的军备 多多加以销毁"

施密特在演说中还指出, 施就可以减少。他接着说: "从 苏联仍在继续扩大它在中程核 理论上说,理想的情况当然是 武器方面的优势。苏联每年都 西方根本不需要进行追加军 增加 五十 枚 SS — 20 多 弹 备",但是,这种理想情况的前 头导弹和三十架逆火式轰炸 保证业已证明是一种宣传

此外, 西德反对党基督教 日十六日由 地利 地利联邦军今天在 民主联盟—基督教社会联盟 —位政治家阿洛伊斯·默特斯 举 最近也指出, 西德反对党对北 约核计划小组就使北约中程核 行战 武器现代化取得一致表示欢 习。 迎。他说,北约中程核武器的 现代化是对苏联在欧洲的中程 后 是"区间防御演习7 核武器方面所拥有的巨大优势 9",参加演习的兵员 的必不可少的回答。苏联方面

半数是预备役军人。 军 这次演习的目的 是检验奥地利新的防 演习 务方案,就是要给那 些妄图把奥地利当作 进攻通道而加以占领 的侵略者看看,并使

据新华社维也纠

他们确信, 奥地利能 够作出相应的抵抗, 使他们遭 到严重损失。奥地利军方人士 指出, 奥地利打算通过这次大演习强调, 它决心以一切可能的武装手段来捍卫本身的中

一月二十三日。

### 北约秘书长说只有加强防务才能同苏谈判 据新华社波恩十一月十六日电 据德新社 联盟仍然准备继续执行缓和政策。如果北约恢

今天报道, 北大西洋公约组织秘书长伦斯十六 日在对自由柏林电台记者发表的谈话中指出,他确信在十二月份举行的北约部长理事会上, 将会就中程核武器现代化作出决定。北约核计 划小组最近在海牙举行会议以后,有关这方面 划小组最近在海牙举行会议以后, 的看法取得了很大程度的一致。

伦斯驳斥了苏联关于在中程核武器方面东 10%十年版 10% (17 )

复了(它同苏联的)均势,那么这丝毫不能成 为苏联人拒绝谈判的理由,"相反,如果我们在 一无所有的情况下去谈判,那么,他们(苏联 人) 就会对此根本不感兴趣"

不谈中程核武器的生产,而只谈了这类武器的 部署问题。北约组织将研究勃列日涅夫的裁军 建议有多少诚意,并在一个月后对此表明态 度。

柏林抛出的"准备减少"的"和 平倡议"之后,苏联发动了一场规 奥州一些地区开始第 模浩士的宣传和外交攻势, 竭力诱 次世界大战结束以 来规模最大的军事演 列日涅夫要求西欧国家"仿效"他这 个"好榜样", "充分地评价"他的 "主动精神"。但是, 西方舆论的反 应并不怎么合乎莫斯科的胃口。 这次演习的代号

西欧国家确实对苏联的"倡议" 作了"充分地评价",但似乎并不打 算"仿效"。为此,勃列日涅夫在十 月中旬接连向西欧各国首脑发出私 人信件,再次对西欧施加压力。十 天之后,苏联国防部长乌斯季诺夫 在《真理报》上发出了威胁性的言论,扬言如果北约国家不接受苏联 的"和平新倡议","对抗"苏联的 "诚意",那么它们将得到"坚决有 力的回答"。接着勃列日涅夫再次要 西欧响应他的"建议", 迫不及待地 要求北约组织不要实现战区核武器 现代化,声称苏联将减少瞄准西欧的导弹,并表示准备"马上"开始 谈判。苏联外交部长葛罗米柯也即 将为此访问波恩。

自从勃列日涅夫一个多月前右

苏联这样接二连三, 软硬兼施,

目的究竟何在? 苏联一贯声称,它在欧洲不居 优势, 并要求保持目前的"均势" 现在它又主动表示要撤走一些兵力 和坦克,甚至减少针对西欧的中程导弹。这

是表明它甘愿打破现存"均势",处于劣势吗? 经过一个多月的辩论,越来越多的人认 为,这个"和平倡议"只不过是"为欧洲设 下的陷阱",是企图"欺骗轻易就相信别人的

那些头脑简单的人的一种庸俗把戏"。 人们这种认识来自冷酷的现实:过去十 几年内, 苏联的军费开支每年增加百分之三 至五,而北约的开支却在下降。苏联的军费已占其国民经济总产值的百分之十三至十 五, 沅沅超讨西方各国。苏联和它的华约集 团在欧洲的常规武装力量也已远远超过北约 集团。苏联撤走二万名军队和一千辆坦克后, 兵力仍超过北约十五万人, 坦克仍占几乎二 的优势。尤其令西欧各国深感不安的是, 苏联在其西部已部署了一百枚以上的针对西 欧的SS-20导弹和五十架"逆火式"远程 炸机。苏联现在要西欧国家以不采取对应 措施为代价,换取苏联减少或停止部署SS -20导弹,实际上仍然要使西欧继续处于苏

联的核威慑和核讹诈之下。那有什么西欧的

和平与安全可言?

在

"

和

平

倡

的

背

后

早在勃列日涅夫提出他的"和 平倡议"之前,西欧国家一直在协商对策,准备用美国的新式导弹来 使其战区核武器现代化, 扭转当前 的危险局面。经过二年之久的研究 和商量,它们将在今年十二月份 北约理事会会议上就此作出最后的决定。西欧国家为了自身的安全而 准备采取措施, 招来了苏联的猛烈 攻击。勃列日涅夫的建议就是在这 样的背景下抛出来的。

勃列日涅夫的建议和伴随而来 的大叫大嚷的宣传攻势, 其显而易 见的直接目的, 就是用象征性地撤 走少量兵力,撤走一些陈旧的坦克 更换一些过时的导弹,来破坏西欧 加强防务的计划,保证苏联的永久 优势, 迫使西欧继续处于劣势。

然而,勃列日涅夫的"和平倡 议"所要达到的目标,远远超出西 欧的范围。苏联的战略目标,是称 霸全世界。欧洲是它全球战略的一 个重点。要不战而征服西欧,除了 从它的侧翼由在和非洲迂回包抄。 控制西欧的石油和原料来源之外, 还需要切断西欧与美国的联系, 破 坏西欧联合自强的进程。在苏联巨 大的军事优势面前, 西欧要确保自 身的安全,还离不开同美国的合作。

反之, 美国在世界范围内与苏联抗 也有赖于西欧政治、经济和军事上的合 作和支持。 一旦美国和西欧的关系遭到破 坏, 北约就将随之分崩离析。苏联的"和干倡议"要西欧不部署美国提供的中程核武器, 目的就是破坏西欧建立联合防务的努力, 分 裂美国与西欧的关系,确保它对西欧占压倒 优势的实力地位,迫使西欧"中立化",以便 它讲而在世界范围内实现其称霸的战略目

的年代,或如西方军界人士所称的"危险的 十年"。人们普遍担心,到了八十年代初期, 苏联将取得战略优势,世界将进入一 急时期"。如果认为苏联会不去利用这种优势 来捞取外交上、政治上的便宜,那将是一种 天真的想法。因此, 欧洲的

联合防务,美欧之间的合作 以及西欧中程核武器的现代 化,对八十年代的世界稳定 无疑将具有重要的现实意



据新华社曼谷十一月十六日申 泰国总 理江萨·差玛南今天向记者发表谈话说, 国当前面临的问题是:越来越多的柬埔寨难 民流入泰国:柬埔寨的战事有可能蔓延到泰 □500八余回: 本冊泰的成爭有可能蔓延到秦 国境内。泰国认为必须采取措施,制止这一 发展趋势。 国

防 江萨总理是在接见联合国副秘书长哈维 尔·佩雷斯·德奎利亚尔和由他率领的联合 国调查组之后向记者发表谈话的。

他对第三十四届联大通过东盟等国提出 的关于一切外国军队必须立即从柬埔寨撤走 的决议草案感到十分高兴。他说,这说明东盟 求 人民 的主张是正确的。这也提高了东盟集团在世 界上的威望, 使全世界进一步看到东盟集团 — 是团结一致的。

他说,至于这个决议是否有助于解决柬 埔寨问题,还需看一看,必须继续注意事态 的发展。一个决议获得通过后,有人执行, 也有人不执行。这已有先例。 据新华社曼谷十一月十六日电 据泰国

国家广播电台广播, 泰国总理府部长、国家 安全委员会秘书长西提·沙卫西拉空军中将 今天说,目前泰柬边境局势越发紧张,柬埔 寨境内的军事行动在加剧, 战争范围在扩 有可能蔓延到泰国境内。

西提是在会见联合国副秘书长哈维尔• 佩雷斯・德奎利亚尔和由他率领的联合国调 查组时讲这些话的。他说,在柬埔寨的外国 军队不仅向泰国打炮,而且还入侵到泰国境 内, 侵犯了泰国的主权和领土完整, 严重地 威胁了泰東边境地区的安全, 使泰国边境居 民和柬埔寨难民的生命和财产都遭到了损

十万人,另外还有在柬方一侧的大批难民随时可能涌进泰 国。在这种情况下,泰国政府不得不向难民提供人道主义救 遗憾的是,泰国这样做却受到某些国家的毫无道理和 无根据的指责。

新华社曼谷十一月十七日由 泰国《民族评论》今天报 泰国国防部长炳,廷素拉暖要求泰国人民对于外来威胁 可能引起的突发事件做好物质和精神准备。

炳·廷素拉暖昨天在一次宴会上发表题为《和平时做好战争准备》的讲话。他要求人民注意泰柬边境的局势。他 说,泰国人民也许不得不准备经受苦难。

国防部长说, 人民必须了解当局的任何行动计划, 并且 〈 人 哈桑 · 哈比比宣布的。 丁自己的应急计划, 如急救和公众避难等。

他回顾了泰国避开潜在的危险、维护自己独立和安全的 历史经验之后说: "现在,我们有责任对付威胁我国的任何危

## 大批侵柬越军陈兵柬泰边境 泰国宣布班林地区为危险区

所作的不谋求任何军事优势的

日电 据泰国武装部队最高指 挥部今天宣布,大约有七万五 千名越南部队已部署在从柬埔 寨的 诗梳风到 拜林一带接近泰 国边境的地方。

最高指挥部说,越南士兵 出现在离泰国边境巴真府和占 他武里府约十公里的地方, 这

泰国当局已宣布禁止所有 老百姓以及新闻记者出入占他 武里府边境地区,因为"这一 地区非常危险"

不测事件时便于采取军事行 动。

据《曼谷世界报》报道, 来自占他武里府的战地消息说,泰国边防部队已处于完全 

达叻府边防部队联合指挥部今 天宣布,自即日起,与柬埔寨 接壤的占他武里府磅南降县班 炮弹落到这一地区。

最高指挥部还透露,设立 林地区为危险区,禁止一切非 这一禁区也是为了在发生任何 军事人员进入这一地区。 泰国武装部队最高司令部

新闻处今天发表的一项公台说,泰国军方采取这一措施, 是为了确保泰国军队在任何情 行任务, 使人民的生命和财产 免受损失。公告说,目前在 柬埔寨一侧,每天都有炮弹打 日电 泰国东部占他武里府和 到泰国境内,特别是在班林地 区,事态发展越来越严重 十一月十二日以来,已有 月十二日以来,已有许多

"感到惊慌"。但是他要求迅速

采取行动, 大大限制燃料消

平

任

命

自

民

党

位

领

## 卡特总统欢迎伊朗释放部分美国人质

新华社北京十一月十七日 究霍梅尼发表的声明。 华盛顿消息:美国总统卡 下令释放被扣美国人质中的妇 女和黑人表示欢迎。

白宫发表的一项声明说: "我们欢迎关于被扣在德黑兰 美国大使馆的某些美国人将被 质的生命。" 释放的宣布。"

被扣的人员获得安全释放。他 们的苦难经历还没有结束。美 国将继续利用一切可能的渠道 国人安静下来。 来争取实现这一结果。"

图名单, 这是由新任命的发言

在这以前,卡特总统十六

特今天对伊朗宗教领袖霍梅尼 日在白宫向大约四十名州长和 耗。 其他州一级领导人谈到美国驻 伊朗大使馆人员被扣问题时 说: "我们正在设法尽可能保护 我们国家的荣誉和保护这些人

他在读到美国公众对生活 声明说, "我们强烈要求 在美国的伊朗人的强烈情绪 伊朗当局现在进一步确保所有 时,要求大家不要把这些伊朗 人当作替罪羊。他要求这些州 领导人使他们州里的愤怒的美

卡特在讲话中还该到了美 白宫新闻秘书鲍威尔对记 国的能源问题,认为没有理 者说, 白宫正在非常仔细地研 由因为停止进口伊朗石油而

新华社东京十一月十六日电 日本执政党自 民党总裁大平正芳今天任命了自民党的三位领导 人,他们是干事长樱内义雄、总务会长铃木善幸 和政调会长安倍晋太郎。

本第 这三位领导人分别属于中曾根派、大平派和 福田派。今天下午,大平总裁同非主流派的首脑福田赳夫、三木武夫、中曾根康弘举行了会谈, 他们同意了大平的任命。

派和非主流派先是围绕着新首相和组阁问题进行 了第一个回合的斗争。十一月八日内阁组成后, 他们又围绕党的干事长等人事问题进行了第二个 他到人间然无的,并长导人并的虚处门,第一 即合的斗争,共同社说。由于非主流派同意了自 民党三位领导人的任命,第二个回合的斗争已告 一段落,第二次大平内阁的体制已大体建成。 新华社东京十一月十六日电 日本第八十九 次特别国会今天闭幕。由于执政党自民党的内部

斗争空前激烈, 按惯例应由新首相在国会上发表 的施政演说没有发表。日本报刊指出,这次特别 国会的闭幕是反常的

据悉,执政党和在野党已经商定于本月二十六日召开临时 国会,由大平首相作施政演说。

#### 阿拉法特访问莫斯科

据新华社北京十一月十六 日电 据塔斯社报道,巴勒斯 坦解放组织执行委员会主席亚 西尔 • 阿拉法特率领的巴勒斯 坦解放组织代表团, 于十二日

至十四日访问了莫斯科。

访问社市财务事联合公报 苏联表示对巴勒斯坦解放组织 在近东问题上"所作的贡献给 予高度评价";阿拉法特向苏联 保证,巴勒斯坦解放组织将全 力加强同苏联的合作。

#### 玻利维亚十六天动利告一段落

#### 盖勒当选临时总统 纳图什辞职

据新华社北京十一月十七 前,议会和教会领导人曾同武 日电 拉巴斯消息;玻利维亚 装部队代表谈判,并达成一项 国民议会十六日一致选举议会 解决国内危机的办法,其中包 议长莉迪娅·盖勒为临时总 括纳图什辞职,同时议会不再统,任期一年,从而结束了这 让被纳图什推翻的格瓦拉担任 个国家由于纳图什上校发动政 总统。

利维亚历史上第一位女总统。 纳图什通过电视广播宣布他辞

去总统职务。 据西方通讯社援引玻利维 美国将恢复对这个国家的援 亚军方人士的话报道,在这之 助。

玻利维亚形势的最新发展时指 出,看来这种情况有利于在玻 利维亚恢复宪法秩序。他说, 如果玻利维亚宪法政府成立。



n就任临时总统。 · 盖勒(中)十六日在拉巴斯 玻利维亚国民议会议长莉迪

#### 叙总统主持我援建体育馆竣工仪式

据新华社大马士革十一月 仪式 十六日电 叙利亚总统阿萨德 十六日电 枫州里志玩門》 195 今天主持了由中国援建的大马 士革综合体育馆竣工仪式。

出席竣工仪式的, 有阿拉 伯复兴社会党民族领导机构副 总书记阿赫马尔、阿拉伯复兴 社会党协区领导机构副总书记 兼政府总理哈拉等。

由李青川率领的中国体育 代表团, 中国责任体操队和中 国工人和技术人员出席了这个

人说: "我们珍视叙中两国人民 石。" 之间的友谊。"他对中国工人和

和技术人员的良好合作表示高 兴。他说: "这座综合体育馆是 叙中两国人民友谊的象征。我 阿萨德对李青川等中国客 们为这种友谊又奠定了一块基

体育馆占地两万一千平 技术人员在建设体育馆中所作 米,是大马士革最大体育馆。

#### 南斯拉夫主席团委员巴卡里奇接见胡乔木

日电

据新华社贝尔格莱德十一月十六日申 南斯拉夫联邦主即 团委员、南共联盟中央主席团委员弗拉迪米尔·巴卡里奇博士 十一月十六日在萨格勒布接见了中国社会科学院院长胡乔木, 并同他进行了长时间的亲切友好的谈话

#### 利比里亚总统参观我经济贸易展览会

据新华社蒙罗维亚十一月十六日电 利比里亚总统托尔伯 特今天下午参观了正在这里展出的中国经济贸易展览会。

托尔伯特总统以极大的兴趣观看了展出的展品, 他对展出 的一种小型电动碾米机特别感兴趣。他说,这种机器在利比里 亚不仅适用于城镇,而且适用于农村。他希望发展和加强两国 之间的贸易关系和经济合作。

随同托尔伯特总统参观的有利比里亚工商和运输部长约翰 ·谢尔曼, 国防部长伯利 · 霍尔德和其他官员。

#### 华罗庚结束访法

据新华社巴黎十一月十五 他名誉博士学位。 日电 著名中国数学家华罗庚 十一日,法国数学界结束了对法国的两周友好访 黎为华罗庚举行了招待会。

问, 今天离开这里前往西德。 学研究院的邀请,二日从伦敦 待华罗庚。

来到巴黎。九日,在他访问南 锡第一大学时,这所大学授予

十一日, 法国数学界在巴



△ 以全国人民代表大会 代表、中国伊斯兰教协会副 任张杰为团长、北京东四清真 寺阿訇安士伟为副团长的中国 穆斯林友好访问团结束访问和 或特, 十三日离开科威特前往 阿曼苏丹国进行访问。

△ 中国手工艺品展览-□ 中国于工艺前展见下 □月十日在吉隆坡隆重开幕。 □ 马来西亚已故总理拉扎克

的夫人敦•哈贾赫•拉哈主持 取得一些主动权,除了因为它的一万 了开幕仪式。 △ 中国体操队结束访问

奥地利, 十三日离开奥地利, 前往西德访问。 (据新华社)

新华社德黑兰十一月十六 内阁成员有: 阿布勒·哈桑· 伊朗今天宣布了新的内 巴尼萨德尔担任经济和财政部 长和外交部监督,内政部长是 哈什米·拉夫桑贾尼。

也是新内阁的文化和高教部 新内阁中包括前巴扎尔甘 内阁的十名部长, 其中有国防 部长穆斯塔法·查姆兰、石油 部长阿里·阿克巴尔·莫因法 对伊朗革命委员会负责。新的 尔和国家指导部长纳赛尔•米

伊朗组成没有总理的新内阁

新的司法部由伊朗革命委 品会代表**侯**賽因 · 贝赫什提、 高等国事办公厅主任和最高法 院院长组成的三人委员会领

护这一地区的安全和稳定,

洲国家和有关方面正在继续努 力, 寻求和平解决争端的途径

#### 在西北非地区, 围绕西撒 哈拉领土归属问题展开的武装 冲突近几个月有所加剧,同时 超级大国正在积极插手。为维

今年八月,毛里塔尼亚同波利萨 里奥阵线 (西撒哈拉人民解放阵线) 签订和平协定,退出了延续四年之久的沙漠战争。从此,直接交战双方就 只有摩洛哥和得到阿尔及利亚支持的 西撒人阵了,而它们之间的武装冲突 呈现出逐步加紧的趋势。到十月初为 止的不到两个月內, 西撒人阵对摩洛 哥驻军发动了三次大规模袭击。在第 三次袭击中, 双方十月五日在西撒第 二大城斯马拉激战通宵,被认为是西 撒冲突中持续时间最长、规模最大的 一次战斗。西方报刊和通讯社认为, 西撒人阵之所以能够对摩洛哥的三 四万驻军接连采取攻势,并在军事」

多名战士能吃苦耐劳和富有沙漠战斗

过某些北非国家提供的萨姆-7导弹

和配有各种火炮的军车和轻型装甲车

#### 撒 哈 拉风 变 幻 둤

新华社记者综述

摩洛哥为了扭转被动局面, 从十 一月三日起出动七千人的机动部队。 在飞机的配合下,开始在斯马拉一阿 乌扎一法兰西亚这一三角地带的萨基 亚阿姆拉沿线发动了一次大规模"扫 荡",据说这是西撒冲突发生以来摩方 规模最大的一次主动出击。摩军还在 十一月六日从离西撒首府阿尤恩一百 阵进行了反击。西撒人阵和阿尔及利 亚方面指责说,摩方这一行动有使事 步扩大的危险

摩洛哥的新闻机构指责苏联插手 西撒冲突。马格里布阿拉伯诵讯社最 近援引马德里《阿贝赛报》的消息 说, 充当苏联雇佣军的古巴炮兵专家 和军事顾问正在参加西撒人阵的军事 《阿贝赛报》援引伦敦报纸的消 息报道说,卡斯特罗派往非洲的远征 军指挥官阿诺尔多·奥乔亚·桑切斯

已经接到率领古巴部队前往撒哈拉的 -些西方报纸也认为, 西撒战 命令。一些西方报5 争升级有苏联插手。

美国为了同苏联争夺和维护它自 己在西北非的利益,十月二十日决定 向摩洛哥出售攻击地面目标的飞机和 装有反坦克导弹的眼镜蛇式武装直升 飞机,以及装甲运兵车和卡车。美国国 务院高级官员说,这是为了促使用谈 判的方法结束西撒战争。十月二十九 日,美国助理国务卿克里斯托弗受卡 特总统委托, 去摩洛哥首都同哈桑国 王商谈谋求西撒地区和平和稳定的问题。他"重申美国对摩洛哥的坚决支 并表示美国准备向康洛哥提供补 充援助。与此同时, 美国总统国家3 全顾问布热津斯基也在十月底到阿尔 及利亚去向沙德利总统表示,美国希 望西撒战争得到政治解决。他又表示, 如果有任何国家企图强力推行军事解 决,美国将支持摩洛哥。

西撒紧张局势的加剧,特 别是超级大国加紧插手,使几 大非洲国家深感不安。它们正 在进一步努力, 促使有关各方通过协商和平解决争端。突尼 斯、塞内加尔等国领导人都曾 为探索和平解决的方法而奔走。非洲 统一组织现任主席、利比里亚总统托 尔伯特十一月五日访问摩洛哥,同哈 桑国王进行了会谈。非统组织十二月 还将在利比里亚首都蒙罗维亚召开关

联合国非殖民化委员会十一月初 曾通过决议,要求摩洛哥立即结束对 西撒的"占领",并要求它与波利萨里 投了反对票。

于西撒问题的特别会议。

阿尔及利亚和西撒人阵认为,西 撒问题是一个非殖民化的问题,主张 通过公民投票实现民族自决,希望摩 洛哥同西撒人陈谈判以谋求和平解 决。摩洛哥则坚持西撒历来是它的领 土, 主权和领土完整不容谈判。双方 在如何解决西撒争端问题上存在重大 分歧, 但都表示愿意通过对话磋商达 成一致,而不愿意让西撒地区的战火 讲一步蔓延。



雷电颂周总理在重庆看历史剧《屈原》排练》(油画) 马一平 古月

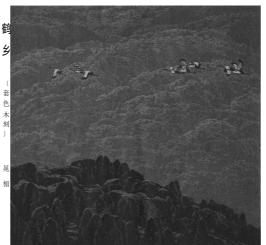


队长应考 (油画)





南下路上 (油画局部) 蔡 迪安 李宗海



+ 六







保证质量 💠



专门生产各种精密螺纹磨床・精密元件 欢迎国内外用户订货

根据用户要求,研制各种精密螺纹磨床及螺纹测量仪器。

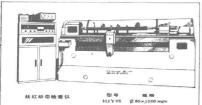
生产各种精密元件和量具: 元件——精密丝杠,滚珠丝杠,测量蜗杆,毋凸轮,凸轮样板,精密齿轮等。量具——英氏环塞规,角度块,正弦尺,机床导轨副配磨用半角量具及等高量具。

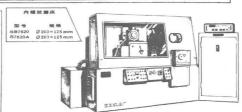
承制各种基准元件:长、圆磁栅,圆光栅,光电脉冲发生器,同步感应器母板。

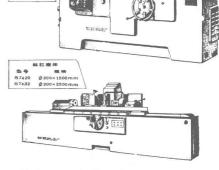
↔ 按期交货

生产丝杠动态测量仪及曲轴,凸轮轴,拉刀刃,花键轴等其它磨床。 承接Y7520W·Y7520K等螺纹磨床大修、改装业务和供应维修配件

有关详细规格参数、性能、精度、技术要求及订货等事宜,欢迎函询或来人面洽







厂址: 中国陕西汉中

电挂: -0--

## 偶 雕

· 伏契克《绞刑架下的报告》译后随想

蒋承俊

一代英雄, 惨遭杀害, 但他们是一座座高 大雄伟的雕像, 矗立在大地上, 鲜花环绕, 阳光 沐浴,人们把最崇敬的感情献上。一伙魑魅魍 蝇营狗苟, 虽生犹死, 都是些朽木雕成的 木偶,人们投之以冷眼、蔑视与嘲笑。捷克斯洛 伐克民族英雄尤利乌斯·伏契克在他举世闻名 的《绞刑架下的报告》(以下简称《报告》)这部 不朽的作品里,深刻地揭示了人的伟大与渺小 雕像与木偶的根本区别。读了它,使我们 深深热爱那些为了人类社会的前进而献出自己 切力量乃至宝贵生命的英雄们,憎恨那些集 卑鄙、残暴和可耻于一身的丑类。

伏型克是捷克斯洛伐克劳动人民的忠诚儿 捷克斯洛伐克共产党中央委员。第二次世 界大战前夕,德国法西斯军队于一九三九年三 月占领了捷克斯洛伐克后, 共产党被迫转入地 伏契克毅然留在布拉格领导斗争。一九四 年春, 党的第一个地下中央委员会被破坏不 久,他又以坚强的毅力和无畏的精神,主动与 另外两位中央委员一起,建立了第二个中央委 员会。那些年月, 希特勒的秘密警察疯狂搜捕 共产党地下领导人。数以千计的共产党人和爱 国者被逮捕,受酷刑,被屠杀。由于叛徒的出卖, 一九四二年四月二十四日,伏契克在布拉格 被捕了。《报告》就是他在监狱里迭遭酷刑、备 受折磨, 随时都有被送上绞刑架的外境中, 得

到一个捷克斯洛伐克看守的帮助, 用铅笔头在 碎纸片上写成的。这是一个优秀的共产主义战 士用鲜血凝成的一部壮丽的诗篇。

死,对于怯懦者来说,具有无比的威慑力 然而在英雄们面前,它却是那样地简单、 平常。伏契克跟他的同志们就是这样: "我们对 死亡有足够的估计。我们都知道,一旦落到秘 死亡有足够的估计。我们都知道, 密警察手里, 就不会再有生还的希望。在这里 我们正是根据这一点来行动的。"伏契克从被捕的那天起,就受到极其残酷的拷问和毒打,处 于死亡的边缘,难友们都为他做了临终祈祷。 但他却以坚强的毅力,忍受着一般人难以忍受 的折磨,从死亡的床上醒来了。敌人见棍子和 能够转来能制住伏契克,便从精神上来折磨他。 带来他的爱妾跟他"对质",当着他的面毒打他 的战友,带他去"逛"他所热爱的金色的布拉 · 这一切手段, 无非是想诱使他产 钟的动摇、一瞬间的犹豫、一闪念的恐惧,从 而毁灭他毕生的信念。然而, 敌人的鬼蜮伎俩 落空了, 伏契克不曾闪现过一丝杂念, 他对人 民事业充满必胜的信心,活一天就同敌人斗争 一天。他组织并领导"狱中集体"向纳粹匪徒 进行不屈不挠的斗争。"为了把铁窗里的今天和自由的明天连接在一起",他也用笔作刀枪,在 狱中坚持写作。

伏 契克在《报告》中怀着热爱和感激之情,

谈论"狱中集体"。受尽折磨的 人们的兄弟般的友爱,具有一 种向心力,能把大家凝结成一 整体。伏契克在《报告》 用许多生动的事例,说明这种 友爱的威力,它能穿透墙壁, 拥抱所有的牢房。这是一种用 鲜血和生命换来的、不可征服 的力量。伏契克在《报告》中, 怀着极其深厚的爱,写出了这

个集体里众多的英雄人物的真实特征。如工人 阶级出身的共产党员叶林涅克夫妇,平时显不 出是英雄人物,可是在敌人面前却坚强如钢。当 秘密警察闯进他们的家时,他俩并肩站着。妻 子问丈夫: "现在怎么办?"丈夫回答: "我们去 死。"她没叫喊一声,也没摇晃一下,而是面对 瞄准他们的枪口,用一种十分美丽的姿势把手 递给她的丈夫。她以往是爱哭的,可是在狱中 却不曾流过一滴泪。她最后的遗言是: "请转告 外面的同志,不要为我难过,也不要被这件事 吓住。我做了工人阶级要求我做的一切,我也 将按照它的要求去死"。

伏挈克向那些经讨汶场灾难而活下来的人 们提出一个要求: 不要忘记这些好人, 要热爱 这些为他人、也为自己而牺牲了的人。他以全部热情赞颂: "每一个忠实于未来,为了美好的未来而牺牲的人都是一座石质的雕像。"是的, 人们执爱、崇敬他们。伏恝克在《报告》里雕塑 座座高大的英雄雕像。他冒着生命危险 以火一般的热情, 忠实地记录下这些肝胆照人 的英雄。他笔下的英雄人物朴实无华, 个个都 表现出真金不怕火炼的坚强性格。他们的英雄 主义是无私的、谦逊的。他们真正当得起大写

伏契克也要求人们要警惕那些"妄想阻挡 革命洪流的腐朽过时的人"——那些大大小小的木偶。他们是些出卖灵魂、丧尽天良的禽兽, 用别人的生命来保持自己的地位, 用别人的鲜 血来填塞自己的欲壑。有奶便是娘,苟且偷安 一就是他们的处世哲学。伏契克那双无比敏 锐的眼睛,从死亡中复活而被唤醒的感官,最能觉察这伙败类。象叛徒米涅克,这个曾经冒 过枪林弹雨的人, 现在却在秘密警察的皮鞭下, 丧失了勇气,于是用出卖组织、同志以及自己 的情人来保全自己的生命。他终于被集体所摒 弃。伏契克在《报告》里痛斥了那些不配作捷 克斯洛伐克人的刽子手。这些把灵魂出卖给魔 鬼的人, 会变得比魔鬼更可恨。他们都是些极 为阴险、狡猾、凶残的木偶, 受法西斯和各种

四分化多四周

球外, 其它行星上还有没有生

趣和日益关切的问题。现在,

随着空间科学技术的发展, 地

外生命的探索, 已经提上日程

月球上没有生命

先想到的是地球的卫星——月

以美酒盛情相待。但天文观测

却表明, 月亮上既没有空气, 也 没有水。因此, 那里没有生命。

一九六九年至一九七二年期 间,载人飞船登月六次,实现了

上天揽月的幻想。宇航员的实

地考察也证实, 月球只是一个

能产生生命的条件呢? 美国载

人飞船和苏联月球自动站携带

回来的月球岩石和土壤试样的

分析表明, 月球上的岩石和土

壤完全没有水, 也不存在有机

物。因此,看来月球上连最简

火星具有可能产生

生命的条件

其次,就是考虑邻近地球 的两个行星: 金星和火星。金

单的生命也不会有。

但是, 月球上是否具备可

没有任何生命的寂静的世界

探索地外生命的对象,首

自古相传,嫦娥奔月,吴刚

并着手进行了。

命?这是长期以来人们极感兴

茫茫无际的宇宙中,除地 星的大小和密度都同地球差不

多,曾一度被认为是地球的"孪 生姐妹"。不少人猜想,金星表

面的情况也和地球相似, 似乎

更应该考虑它是有生命的星

球。但是,十多年来,经苏联 "金星"号和美国"水手" 号、"先锋"号飞船的探测表

明, 金星的环境同地球完全不

二氧化碳和极少量的水蒸汽。

金星表面的气压达九十大压, 相当于地球上一千米深海处的

海水压力。金星表面的温度高达五百度左右。显然,在这样

的条件下, 任何生命也是无法

认为是最有可能存在高级生命 的星球,因它自转一周(即一

昼夜)的时间只比地球长四十

分钟左右,绕太阳公转一周不

到二年,同样有气象变化,表面

海洋上。这些小岛,就是闻名拉丁美洲 的秘鲁"鸟岛"。据秘鲁人统计,仅其中

绚丽而多变的彩色地毯。偶有一两只鸟 中枭雄——兀鹰或秃鹫飞临"鸟岛"上

空, 首会体全岛區铁, 企鸟纷纷起飞,

也是秘鲁具有重要经济价值的

海岸, 钦查群 岛象一串璀璨

的明珠,镶嵌

在碧波浩瀚的

火星则是长期以来一直被

金星的大气浓密,主要是



捷克斯洛伐克的一座伏契克纪念

反动势力牵动的木偶。正是这些木偶构成纳粹 反动统治的支柱,是黑暗时代的灾星。 伏契克英勇就义已经三十六年了。

一九 四 五 年 在 捷 出 版 以 来 。 已 被 译 成 八 十 在世界各国人民中广为流传。 国,早在五十年代,就先后发行过两个根据其他文字转译的版本,对我国读者起了极大的教育和鼓舞作用。今天,当我根据捷克原文本, 译完这部闪耀千秋的著作时, 耳际好似又响起 他被押赴刑场时高唱的《国际歌》歌声 前呈现出一座座巍然矗立的高大的英雄塑像。 但同时,也瞧见了正在地球上一些阴暗角落晃 动的一只只木偶的黑影。我想,所有读过或将 要读到伏却克汶本《报告》的正直的人们, 都 会永远记住伏契克用鲜血和生命发出的谆谆嘱 咐: "人们,我是爱你们的!你们可要警惕啊! - 切为人类进步事业而献身的人们,都 无不感谢伏契克真诚的提醒: 无论何时何地。 都要警惕那些公开的和隐藏的、残忍的和阴险

> 温度在摄氏十五度和负一百五 十度之间。特别是一八七七年, 意大利天文学家斯基帕雷利官 布了一条轰动世界的新闻:发现火星上有"运河"。从此,关 于"火星上有人"的议论, 不多使人们兴奋了一个世纪。

六十年代中期以来,美国 水手"号、"海盗"号和苏联 火星"号宇宙飞船的观测和 考察,才揭开了火星的"运河"之谜。原来,在所谓的运河区域里,"河床"是由排列 着的暗环形山和斑点所组成 从前人们从地球上观测,由于 望远镜分辨率低,把它们误认 为是"运河"。"海盗"号飞船 在火星上着陆后,实地考察并 未发现生命的痕迹,更没有遇

到"火星人"。 那末、火星上是否存在低级形式的生命呢?"海盗"号 飞船采集了火星土壤的样品, 密闭仓内进行了是否有生命 的实验,否定了火星上有生命 的猜测,至少是在"海盗"号 着陆的两个地点不存在生命 但是, 也有人根据火星的大气 组成,以及火星上确实存在弯 曲的河床状地形等现象,而推 测火星过去可能存在有生命的 物质,或者是具备可能产生生 命的条件, 只是很可能还处在 相当于地球上生命发展的前期 阶段。

九月,在巴黎郊外的蒙特巴拉斯墓地上, 两百多人聚集在一起,为美国著名的电影女 演员琼·西伯格送葬。人们向她安息的精致 的棺木,投下一束束黄色的玫瑰、雏菊和百合花。在瑟瑟秋风中,有些送葬者噙着眼泪, 默默地悼念死者,有的人睁着通红的眼睛,愤怒地仰望苍空,有的人举着拳头,嘴里喊 喃地似乎在咀咒着什么。

女

这些送葬者的表情说明,琼·西伯格之 死是不寻常的。从西方报纸、杂志刊登的她 生前的照片看,她确实是一个漂亮、雅致的 女郎。但是,她只活了四十岁,就被死神夺

在这个葬礼前不久,巴黎一个僻静的林 荫道上停了一部法国雷诺牌汽车,上面盖满 了梧桐树叶,琼·西伯格裹着一条毛毯斜躺 一她吞服大量的安眠药片而自杀 了! 警察只是在三天后才发现这件事。

琼·西伯格究竟为什么自杀? 这背后有 段曲折的发人深思的故事。她本是美国衣 阿华州的农村姑娘,一九五七年,当她十七 岁时,被一位电影导演从一万八千名应征的 女青年中挑选出来,在《圣女贞德》这部反 映法国历史女英雄的影片里扮演主角, 因此 她被当时的舆论称为"幸运儿"。以后, 她应 邀到巴黎陆续拍了一些故事片, 在西方影坛 享有一定的声望。但是在资本主义世界, 象 琼·西伯格这样一个由农村姑娘而一举成名 的电影演员,她的生涯往往伴随着许多辛酸。 这使琼•西伯格增长了对西方阶级社会本质 的认识。她结婚后回到美国, 为反对种族歧 

琼·西伯格的政治活动,引起美国联邦调查局的严密注意, 把她视为眼中钉,必欲除之而后快。据美国报刊揭露,有个特 1.5%代入级下寸, 安队际之间居民, 新英国取得到海, 有一行 务了解到琼。西伯格已经怀孕, 于是就在一九七〇年周月向联 邦调查局献了一个"肮脏的诡计"; 为了打击支持黑人民权运动 的人, 要拿琼。西伯格开刀。具体手段是, 在社会上散布流言 畫语,说琼·西伯格所怀的孩子,来自她与"黑豹党"领袖发生了不可告人的关系。联邦调查局总部批准了这个阴谋,在下

达的各京录文件中赤裸裸地写道, "琼·西伯格是'里豹贵'的 财政支持者,应予以消除" 美国《洛杉矶时报》和《新闻周刊》登载了上述诬陷琼。 西伯格的消息。于是,一个"谣言杀人"的勾当就加紧进行了。 琼·西伯格读到有关她的这则消息后,精神上受到很大刺

激,决定以事实揭露汶则新闻是诽谤并证明自己的清白。她到 医院进行未足七月的人工早产。结果, 她产出来的女婴是白种, 与她的丈夫属同一种血型, 但婴儿旋即死去。琼·西伯格拖着 孱弱的身体从医院出来,抱着死去的婴儿回到她的衣阿华老家。 孱弱的另体从医院出来, 他看他无时要儿回到她即农问毕老家, 把婴儿的尸体放在一口玻璃棺材中出殡安葬, 为的是让所有的 人都能看到孩子"苍白的肤色"。就这样, 琼, 西伯格得了精神 分裂症, 每達女儿逝世周年的日子, 她都企图以自杀来结束自 己的生命。这次她的自杀, 也恰是这一个日子。

琼·西伯格之死在美国舆论界引起了一番震动,报刊纷纷 发表评论,认为"琼·西伯格的故事说明联邦调查局有多残暴, 及农许比、认为 场。四国俗的成事说明取邦间宣局引多效弊。 前且还不止于了这一桂事"。例如取邦迪克局曾在黑人领袖马丁 路德金下档的旅馆房间载了窗所器。企图录下他的所谓"剧 私",并打算以此来造谣,促使马丁。路德金自杀。结果马丁。 路德金井岳系,却在光天化日之下被自人种族主义者暗杀了。 据美国报刊的不完全统计,联邦调查局过去使用类似的非

法手段, 仅镇压黑人运动和学生运动的罪恶行径, 就有二千三百多起。连《纽约时报》也承认, 琼·西伯格案件"最沉痛的 教训"是,人民大众并不相信美国的法律条文,也不相信政府

官员会遵守这些法律条文。 美国电影女演员琼·西伯格被迫害致死的背后说明什么 美国电影交演贝垛·四旧僧假见古双元四日启见元二二年呢? 在这个被某些人标榜为"民主"和"自由"的国度里, 只要谁触犯或威胁垄断资产阶级的统治, 就会被无情的手段所残害、 镇压。琼·西伯格只不过是垄断资产阶级意旨下的又一个牺牲 息里了

最近,美国一个天文学家 时相似,主要是甲烷和相当数 ,根据他的长期观察,认 量的氢气。因此,有人认为, 布, 根据他的长期观察, 认 为火星上有两个地区水分比较 充足。美国火星探测器证实, 这两个地区的水蒸汽比火星任 何其它的地方要多十到十五 倍,地球上的许多生物可以在 这种条件下生存。因此,这两 个地区有可能是火星上仅有的 生命存留的地方。

·颗可能存在生命的卫星 <sub>飞船</sub>-大气层和地球的一样厚, 而且 大气组成同地球早期孕育生命

这颗卫星的表面可能堆积着 有机物形成的有机泥, 其下是 -薄层甲烷和冰的硬壳,然后 是领和水构成的湾幔, 其中心 是硅酸盐泥外核和固态亚硫酸 铁核。他们相信,在土卫六上 比火星更有可能找到地球外的

复杂有机物 美国发射的"航行者"号 土星的第六颗卫星,它的 那时就有可能得知土卫六的详 细情况了。

#### " 鸟 岛 秘鲁 兴衰的奥秘

安建国

国"的鸟岛,近二十年来突然开始衰 落。海鸟一群群地飞离自己的故乡熟 土。秘鲁渔民还在"鸟岛"上发现了成 千上万只饿死的飞禽幼雏。不少本来欣 欣向荣的"鸟岛",不到几年工夫就变成 了阒无鸟迹的荒岛。

南美洲西海岸从南向北的"温博特冷海 潮"(又称秘鲁寒洋流),流经秘鲁海域, 与热带海水相混合,形成一条宽达一百 七十五公里的温水带。这里海水温和适

鱼虾提供了丰富的 食物,使秘鲁沿海 秘鲁沿海蔚为奇观

九五七年前 后, 秘鲁海域内突 干这股洋流县 在圣诞节时出 现的, 故被秘 鲁人命名为

"耶稣之子"。这股洋流名字虽美,但给 秘鲁渔业带来了灾难性的后果。"耶稣之 " 使秘鲁沿海水域的水温、含盐度和 其它化学成分发生了很大变化, 浮游生 物、藻类因之大量死亡,海水也发臭。经 活跃在秘鲁沿海的鳗鱼也逃之夭夭。 秘鲁捕鱼量惨跌,由过去的年产一千多 万吨降到只有几百万吨。秘鲁"鸟岛"因 之显露出衰颓之势。"耶稣之子"暖洋流 为什么会在秘鲁海域出现,至今还是海 洋学者们的研究题目。据有的海洋学者 估计, 这很可能和近二十年来南极夏令 气候紊乱有关。



希 腊 历 史 上 光. 辉 的

页

幅绚丽的 画卷, 充满 许多扣人心 弦的史诗。 荷马的杰作 和《奥德

寒》, 迄今仍 在激励着读 - 年希腊人 民开展的民 族解放战 争, 即第二 次世界大战 中反法西斯 抵抗运动-历史上光辉 时正值沙皇 俄国为首的 "神圣同盟

反动势力 希腊人民在 法国大革命

发动了一场反对奥斯曼帝 国四个世纪奴役、争取 族解放的武装大起义。 快,独立的火炬燃遍了大 屿。次年,希腊召开了第 -届国民议会,宣告国家独 之,成立了自己的政府,并 通过了希腊国家的第一部实 确立了希腊的共和体 制,从而结束了奥斯曼帝国 的残暴统治

希腊人民的独立战争赢 得了欧洲讲步舆论的关切和 同情。跟希腊人民有着同样 遭遇的巴尔干各族人民,或 发动起义,或组织志愿队支援希腊人民。德、法、英等 国有志愿人员参加。英国 奔赴希腊,站在解放战士的 最前列, 驰骋疆场, 为希腊 人民的自由献出了自己的生 命。他的下述诗句,成了希

希腊人 腊人民为独立自由而战的号 要永存。即使只剩下一个 民的历史象 角:

世世代代做奴隶的人 们, 你们知否 谁要获得解放,就必须 亲自动手

在希腊人民的革命烈火 面前, 奥斯曼帝国勃然大怒, 发动了一场"反对异教 徒的圣战"。它一方面封锁黑 海海峡,企图从经济上扼杀 希腊,一方面调兵遣将,大 规模屠杀希腊居民。镇压起义的暴行骇人听闻。例如, 在一八二二年的凯厄斯岛大 屠杀之后, 使这个原有十一 万五千人的岛, 最后只剩下

千八百人! 然而,决心为国家独立 和民族生存而战的人民是不 可战胜的。希腊的每一座城 池、每一个村庄都在顽强抵 抗。起义部队众志成城,英勇 不屈。起义部队的一位指挥 员科洛科特罗尼斯说得好:

腊人,我们也要战斗不息。 奥斯曼帝国惧怕希腊革

命的火焰蔓延到帝国其他地 区,不顾一切地从海陆两路 围剿起义者。一八二二年六 月, 马赫穆德帕沙率领三万 土军围攻伯罗奔尼撒半岛, 妄图铲除这个起义中心。在 寡不敌众的危急时刻,希腊 政府被迫从陆地撤退到海岛 上,最后又搬到轮船上办 公,继续指挥战斗 迫被奴役的小国民族抗击外 来侵略作出了光辉的榜样。 经过九年浴血奋战, 希腊人 民终于排除了大国的干涉, 捍卫了自己的独立成果, 使古老的希腊国家重放光

希腊人民的这一伟大胜 利震撼了欧洲。它标志着希 腊历史的一个新纪元。希腊 人民把三月二十五日这一天 定为国庆节,表达了绯往开 来、捍卫独立战争成果的意 把村寨烧尽,我们的土地也 志和决心。

#### 希腊神话中的智慧女神雅典娜

在希腊首都雅典的卫城上, 至今还残存着古希腊的著 名建筑一 一祀奉雅典娜女神的巴底隆(意为"处女")神庙 神庙里原有古希腊艺术家菲迪亚斯用黄金和象牙雕成的雅 典娜神像。雕像身穿长袍,头戴战盔,护胸上嵌有女妖美 杜莎的头: 左手持矛, 右手托着胜利女神尼刻的小雕像。 这座高达十二米的雕像,一向被视为古希腊艺术的瑰宝,可惜它后来被罗马帝国的皇帝搬走了。

在古希腊神话中,雅典 娜是智慧女神,又是农业和 园艺、法律和秩序的保护神。 她是希腊人最喜敬的神。雅 典城就是由雅典娜而得名 的。传说她曾与海神波塞冬 争夺这个城。众神表示,谁 能给人类一件有用的东西, 这个城就归谁。比赛结果是 雅典娜胜利了,因为她用长 矛敲击岩石 (一说为播种子 于土地) 使之立刻长出一株 枝叶繁茂、果实累累的油橄 楷樹, 这是和平的象征, 雅 典娜从此成为雅典城的保护 神。 (郭 富)



#### 《泰晤士报》 的风波

三个有关刊物。 《泰晤士报》停刊消息传

出后, 英国朝野为之震惊。 当天,英国下院为此进行三个 小时的紧急辩论,认为《泰晤 士报》停刊是一个"悲剧"。

《泰晤士报》停刊原因何 在?原来是因资方与工会之间 未能就技术问题即采用新的申 子计算机排字达成协议。资方 决定引进新技术,将使大量工人被裁减。工人表示强烈反对并决定罢工。《泰晤士报》共 有四千八百名工作人员,分属 五十多个工会。这次是不少工

《星期日泰晤士报》以及其它 报》只好关门。《泰晤士报》因 决定引进新的印刷技术而发生 的劳资纠纷和经营危机,反映 了英国社会矛盾的一个侧面。

据报道, 《泰晤士报》的停 给资方造成的损失每月达 数百万美元。今年四月,资方 曾打算踢开工人出版周刊,在 海外印刷和发行,但因遭到工 会的强列反对而未成。

《泰晤士报》创刊于 八五年,原名《世鉴日报》, 七八八年改名《泰晤士报》。它 向以历史悠久、消息"灵通 "权威"闻名干世。在英国国 内, 更是享有一定的声望, 被

"独立"、"客观 地报道事实" 实际上,人们

行三十万份。与此相反,英国其 它全国性日报的销数都很大: 《每日快报》二百四十万份,

押它看作蓝围 题上,它基本上是反映英国官

《每日镜报》三百八十万份, 《太阳报》三百九十万份。

《麦藤土报》自停刊以 已损失约六千五百五十万 美元。劳资双方经过近十一个 月讨价还价的谈判, 最近才法 成协议,结束了这场旷日持久 的纠纷。十一月十二日,《泰 五年‧秘鲁鸟类肥的总开采量计二千多明士报》重新在伦敦街头出 万吨。 会联合罢工。于是,《泰晤士 视为政治家们必读的报纸。它 现,当天的发行量为四十万份。

黑压压地遮天蔽日。 饮查"鸟岛"不仅是秘鲁沿海的奇 《泰晤士报》通常每天发 宝岛。它是一座规模巨大的天然肥料 。群岛地面复盖着厚达几十米的鸟类

化石层。鸟粪化石被视为上好的有机肥 料。远在古老的印加时代, 聪明勒劳的 印第安人已经开始用鸟粪肥改良土壤 秘鲁沿海及鸟拉、兰巴耶克、利伯塔德 和伊卡等地区今天所以能成为盛产棉 花、甘蔗和水果的膏腴之地,饮查群岛 的鸟粪肥功莫大焉。十九世纪以来, 钦 查群岛上的鸟类更成了秘鲁的一 要出口资源。从一八四八年到一九七

但是,这个曾被誉为南美"飞禽王

个岛,就有六百多万只海鸟;每天齐 填饮查群岛众鸟口腹的鱼虾,达一千多 吨。从早到晚,岛上海鸟起落往来不绝。上百种羽裳斑烂的飞禽,密密麻麻 地栖居岛上,使整个"鸟岛"宛如一幅

秘鲁"鸟岛"兴衰的奥秘何在?原它和洋流——大洋中的水流有关。

宜于浮游生物和藻类生长。大量的 浮游生物和藻类为

成了鱼虾生长的乐 园。鱼虾又是吸引 海鸟的美味佳肴。 的"鸟岛",完全是 洋流影响下的一种 奇妙有趣的产物

北来的强大的中美

苗 地 插 图

的英国《宏鹏 士报》,从去年 十一月二十日 之后, 停刊将近一年。

有着一百

九十四年历史

同时停刊的,还有它的姊妹报

